DIARIO DE LA MAÑANA
FUNDADO EN EL AÑO 1863
ÓRGANO DE LAS CLASES PRODUCTORAS
Director: JUAN ANDRES RAMIREZ

# EL SIGLO

COLABORADORES
Doctor Carlos María de Pena
" Martín C. Martínez
" José Irureta Goyena

Los colaboradores no tienen solidaridad con las opiniones de la Dirección, ni ésta con las que aquellos emitan.

Año LI.—Núm. 15.0212 | Montevideo, Martes 13 de Octubre de 1914 | Redacción y Administración, Rincón 583 al 587

## EL SIGLO

TARIFA DE SUSCRIPCION

Capital é interior

Por un mes adelantado. $ 1.00
" seis meses adelantados " 5.50
" un año adelantado " 10.00
Ejemplar del día, 4 centésimos.
Números atrasados del mes, 0.20.

## Correspondencia á salir

RIMERTAKA, inglés, para Inglaterra, saldrá el 13 del corriente.

### Itinerario provisorio de trenes

Central á Mercedes: lunes, miércoles y viernes.
Mercedes á Central: martes, jueves y sábados.
Central á Colonia: domingos y jueves.
Colonia á Central: lunes y viernes.
Central á Rivera, con combinación el Ferrocarril Midland: martes, jueves y sábados (tren nocturno).
Rivera á Central, con combinación del Ferrocarril Midland (tren nocturno): domingos, miércoles y viernes.
Central á Río Negro: lunes, miércoles, viernes y sábados.
Río Negro á Central: martes, jueves, sábados y domingos.
Central á Melo y Treinta y Tres, lunes y jueves.
Melo y Treinta y Tres á Central: martes y viernes.
Central á Nico Pérez: miércoles y sábados.
Nico Pérez á Central: jueves y domingos.
Central á Maldonado: domingos, martes y jueves.
Maldonado á Central: lunes, miércoles y viernes.
Central á La Sierra: sábados.
La Sierra á Central: martes, jueves, sábados y domingos.

NAVEGACION INTERIOR DEL RIO NEGRO Y LAGUNA MERIM

Salidas de Paso de los Toros para San Gregorio de Polanco, los días 1, 6, 10, 15, 20 y 26, á las 2 p. m.
Salidas de Paso de los Toros para Paso de Ramírez, los días 1, 10 y 20.
Salidas de Paso de los Toros para Paso de la Laguna, los días 1, 10 y 20 á las 3 p. m.
Regresos de Paso de la Laguna 4, 13 y 23 á las 6 a. m.
Regresos de Paso Ramírez los días 4, 13 y 23 á las 10 a. m.
De San Gregorio de Polanco, los días 5, 8, 14, 17, 24 y 27, á las 5 p. m.
Linea entre Paso de los Toros y Mercedes
Salidas de Paso de los Toros los días 7 y 21, á las 7 a. m., á Paso Porrúa.
Salidas Paso Porrúa á Paso Palmar, los días 8 y 22, á las 12 a. m.
Salidas Paso Palmar á Mercedes, los días 9 y 23, á las 9 a. m.
Regresos de Mercedes á Paso Palmar 12 y 26, á las 5 a. m.
Paso Palmar á Paso de la Barra, días 13 y 27, á las 9 a. m.
Paso de la Barra á Paso Porrúa, días 14 y 28, á las 5 a. m.
Paso Porrúa á Paso de los Toros 15 y 29, á las 5 a. m.
Navegación Laguna Merim
Salidas: De Puerto de Gómez para Santa Victoria, San Luis y San Miguel, días 1 y 16, á las 4 p. m.
De Puerto Gómez á Artigas, días 9 y 24, á las 3 p. m.
Regresos: San Luis á San Miguel, días 2 y 17.
San Miguel á Santa Victoria, días 5 y 20.
Santa Victoria á Artigas, días 6 y 21.
Artigas á Puerto Gómez, 12 y 27. 3947.

## ESPECTACULOS

URQUIZA — Compañía dramática francesa de André Brulé.—Debut hoy 13, á las 9 p. m., L'EPERVIER.
Precios de las localidades: Palcos avant-scène, sin entrada, $ 14.00; Palcos bajos y balcón, sin entrada, 12.00; Palcos cazuela, sin entrada, 6.00; Sillones de platea, con entrada, 2.60; Tertulia balcón, con entrada, 2.00; Lunetas de cazuela, 1a. y 2a. fila, con entrada, 1.00; Lunetas de paraíso, con entrada, 0.60; Entrada general, 1.00; Entrada de cazuela, 0.60; Entrada de paraíso, 0.60.
18 DE JULIO.—Compañía de zarzuela española Velasco.
Hoy, martes 13, á las 9 p. m.: LOS CAMPESINOS; CANTOS DE ESPAÑA; EL PRINCIPE CARNAVAL; LA TIRANA.
Precios de las localidades.—Por sección sencilla: Palcos avant-scène sin entrada, $ 1.30; Id. bajos y altos con entrada, 1.20; Sillones con entrada, 0.50; Tertulias balcón, con entrada, 0.50; Entrada general, 0.20.
Función entera.—Palco cazuela, $ 1.50; Delantera de cazuela con entrada, 0.30; Delantera de paraíso con entrada, 0.20; Entrada de cazuela, 0.20; de paraíso.
NACIONAL — Compañía española de dramas, comedias y obras policiales, Juan Domenech.
Hoy, martes 13, á las 8.30: EL SEXO DEBIL; LA MUERTE DE SHERLOCK HOLMES.
Precios populares — Sección doble: Palcos sin entrada, ps. 1.00; Platea con entrada, 0.30; entrada general, 0.15.
Sección sencilla — Palcos sin entrada, $ 0.50; platea con entrada, 0.20; general, 0.10.
Función entera — Delantera de cazuela, ps. 0.15; cazuela función, 0.10; delantera paraíso, 0.15; paraíso función, 0.10.
CASINO—Espectáculo de variedades. Función todas las noches, con variados programas. Los domingos y días festivos, matinée.
ROYAL—Espectáculos de variedades. Función todas las noches, con variados programas.

## AVISOS ECONOMICOS

Hasta 20 palabras, á $ 0.30 por tres publicaciones

NIÑERA mujer formal se precisa con buenas recomendaciones, calle Macini 33a Pocitos. 4292-oct15.

EMPRESA TEATRO SOLIS — Reunión de Asamblea General Ordinaria. —La Directiva de la Empresa cita á los señores Accionistas para que concurran el día 21 del corriente á las 9 30 p. m. con el objeto de constituirse en Asamblea General Ordinaria la que tiene por objeto considerar la Memoria y Balance del ejercicio anual é integrar la comisión con tres titulares y seis suplentes.
De conformidad con lo establecido en el artículo 21 de los Estatutos los señores Accionistas deberán depositar por la Secretaría del teatro de 1 á 4 p. m. desde el día 13 al 21 del corriente, sus acciones en el teatro Solís.—Montevideo, Octubre 12 de 1914.—El Secretario. 4288oct30.

EMPRESA TEATRO SOLIS — Se previene á los Señores Accionistas que pueden pasar todos los días hábiles por la Secretaría de la Empresa de 1 á 4 p. m. desde el día 13 del corriente á recibir el 11.o Dividendo.—Montevideo, Octubre 12 de 1914.—El Secretario. 4289oct21.

CABALLERO culto, honorable, laborioso, buen carácter, 35 años, mediocre, relacionarse con fines matrimoniales con señorita, viuda ó divorciada de proporcionada edad, buenos sentimientos y con capital. Garantiza amplias referencias, honorabilidad y absoluta reserva. Cartas señor Benítez, Maipú 450, Buenos Aires. 4287oct17.

ALQUILO casa cinco piezas y dos altos, etc. Recién pintada. Maldonado 1286. Verla de 4 á 5. Tratar Mitre N.o 1541. 4293-Oct.7.

COMIDA sana y abundante en casa de familia decente, se toman dos ó tres pensionistas, Buenos Aires 575. 4285-15.

ALQUILO piezas con muebles. Hospedaje para una persona 0.30 por día. Desayuno, almuerzo y cena 0.50. Plaza Independencia 725, Montevideo. 4286nv12.

30.000 $—Tómanse al ocho, sobre dos manzanas de terreno con edificio. Triple garantía. No se admiten corredores. Agraciada 2275. 4277-Oct.14.

DEPILATORIO "RAPIDE" para sacar el vello; crema "Fraicheur" y polvos finos "Printemps". Pedirlos en casa Hammerly, Andes 1157, esquina Maldonado. 4278-Oct.14.

SI NO COMPRA AHORA, vendrá reacción y pronto valdrá todo más del doble. Aproveche vieno Stünz, Rivera 602. Montevideo. Lea avisos. 4257-Oct.21.

CASA CON TERRENO, Camino Cerro 237, frente eléctrico, á menos del valor del terreno. Se vende. Stünz, Rivera 602, Montevideo. 4258-Oct.21.

VENDO 8.000 metros cuadrados en Santa Isabel. 50 cents. metro, manzana 82, 18 Julio hasta río. Stünz, Rivera 602. Montevideo. 4259-Oct.21.

7.060 METROS cuadrados á 30 centésimos metro en "Santa Isabel", calle Paysandú, manzana 50. Vendo. Stünz, Rivera 602, Montevideo. 4260-Oct.21.

EN "SANTA ISABEL", vendo 3.000 metros cuadrados, á 50 centésimos metro, manzana 51. Stünz, Rivera 602. Montevideo. 4261-Oct.21.

EN "SANTA ISABEL", vendo 4.000 metros cuadrados sobre 18 Julio, manzana 87 á 50 cents. metro. Stünz, Rivera 602, Montevideo. 4262-Oct.21.

ESQUINA para almacén. Rivera Bustamante, eléctrico, empedrado, tejido, mejoras, 290 metros cuadrados, vendo á cuatro pesos metro. Stünz, Rivera 602. 4263-Oct.21.

ESQUINA para almacén, avenida Garibaldi y Florida, 276 metros cuadrados, mejoras, tejido. Vendo á tres pesos metro. Stünz, Rivera 602. 4263-Oct.21.

LA OCASION la pintan calva con un solo pelo; hay que agarrarlo. Aproveche y compre. Lea avisos. Stünz, Rivera 602. 4264-Oct.21.

HAY QUE APURARSE á comprar, porque sino es seguro que en un cercano futuro, más precio les va á costar. Stünz, Rivera 602. 4265-Oct.21.

SE ARRIENDAN 28 hectáreas en el mismo pueblo "Santa Isabel", toda tierra superior para agricultura. Tratar: Stünz. Rivera 602, Montevideo. 4266-Oct.21.

EN HIPOTECA se dan $ 2.500. No atiendo corredores. Bardier, Ituzaingó 1332. Remates y Comisiones. 4242-Oct.13.

PEREGRINACION 14 OCTUBRE —Maldonado. Hoteles Barla, Sagristá, Sánchez, Punta del Este, Hoteles Española, España, Pitot. Informes: Avenida La Paz 1622. 4270-Oct.13.

CASA-QUINTA—Se alquila. Buena situación, luz eléctrica, cuarto de baño, hermoso jardín. Ocurrir: Convención 1333.

DINERO—Se facilita en hipotecas sobre casas y campos, haciendo buenas garantías. Detalles: Agencia Bidart, Jackson 1424, al lado Rivera. 4241-Oct.13.

A LOS COLOCADORES DE DINERO, se les ruega quieran comunicar las cantidades disponibles para hipotecas á Jentschick, Misiones 1482. No se les cobra comisión, pudiendo también hacer las operaciones con los escribanos de su confianza. 4017-h.n.o.

TINAS PARA PLANTAS, Esteras, Plumeros, Rejilleros, Respaldos, Escaleras, Mesas, Bancos, Alacenas, Bastidores, Pizarrones, Gran Bazar Enciclopédico, Avenida La Paz 1622. 4219-Oct.18.

SEÑORITAS—Trabajos en cuero y demás labores femeninos. Se reciben encargos y dan lecciones.—18 de Julio 1357. 4228-Oct.14.

TE DE LA CHINA, Souchong fino. Depósito, calle Ituzaingó 1321. 4229-Oct.14.

CAMPO — Pastoreo ó labranza, arriéndanse 900. Departamento Flores, inmediato Estación. Poblaciones, aguadas, etc. Tratar: Montevideo; Camino Millán 550. 4247-h.n.o.

CASAS se venden, renta garantida, 8 o|o. Tratar: Cebollatí 2073. 4254-Oct.16.

ALQUILO hermoso local nuevo, con grandes vidrieras, aparente para farmacia, tienda ú otro negocio, y tiene una casa de altos, 1er. piso.—Cerrito 301, esquina Colón (asfaltado). 4223-Oct.13.

ALQUILASE excelente posición casa para negocio y particular al lado, ocupada por mucho tiempo por negocio. Se dan precios. Calle esquina Isidoro De María. 4214-Oct.16

MACHADO, mansiona. Paysandú 1292. 3808-Dbre.14.

PEREGRINACION Á MALDONADO—14 de Octubre Hotel Restaurant Española Punta del Este, higiene, confort. Precios módicos. Informes: Avenida La Paz 1622. 4195-oct.13.

POLIZAS DE SEGUROS—Se tramitan gratuitamente Jentschik, Misiones 1482. 4060-h.n.o.

SE ALQUILA barraca con piezas escritorio, superficie 1.000 metros, avenida General Rondeau N.o 1797, esquina Nueva York. Dan razón: calle Alejandro Chucarro 42 (Pocitos). 4118-Oct.31.

ISIDRO RODRIGUEZ PEDROSA— Cobranza general de cuentas, con seriedad y prontitud en demás encargos y gestiones de cobros. Trámites judiciales. Yí 1261, entre José y Soriano. 2 á 5. 4196-Oct.20.

13 á 30 mil pesos se dan en hipotecas á interés bajo, trato directo. Ingreso, Rivera 1787. 2277-N.2.

DINERO HIPOTECA — Tengo diversas partidas. Interés corriente. Jentschick, Misiones 1482. 4058-h.n.o.

ARRIENDASE 67 hectáreas campo inmediaciones Pando. Banco Supervielle. 4371-h.n.o.

VALES AMORTIZABLES—Jentschik tramita solicitudes con instituciones bancarias por módica comisión. Misiones 1482. 4059-h.n.o.

CASA para negocio, se alquila, Mercedes y Río Negro. Razón, Río Negro número 1456. 2442-h.n.o.

PINTURA y blanqueos de casas. Paysandú 1776. 4049-Oct.16.

AU PETIT HOTEL con frente al Parque Urbano y con entradas por Gonzalo Ramírez 2121 y San Salvador 2118, tiene piezas amuebladas con todo confort, da pensión y lleva viandas á precios que no admiten competenciacia. Gran salón comedor para banquetes y reservados para familias. Casa seria y de confianza. 10005-fb.28-1915.

HERNIAS (QUEBRADURAS)—Se curan radicalmente mediante el Braguero Regulador. Fajas para hombres y señoras.—Porta Hnos, Buenos Aires 404 n|n. 473-pte.

HUMEDAD EN LAS PAREDES— Juan A. Baroffio, calle Durazno 1139. Teléfono La Uruguaya N.o 775 (Cordón). 1584-pte.

## PROFESIONALES

### ABOGADOS

JACINTO CASARAVILLA y JUAN ANDRES RAMIREZ—Abogados—Estudio: Rincón núm. 461. 255-pte.

PEDRO FIGARI—Abogado.—Estudio: calle Misiones 1581. 4129-pte.

ESCRIBANIA DEL Dr. EDUARDO ROUBAUD, Sarandí 316. Casa particular: Avenida La Paz 1110. Teléfono: La Uruguaya 2251.

## Hoteles Recomendados

### MONTEVIDEO

RECOMENDAMOS EL

Grand Hotel Lanata

EN MONTEVIDEO

Dejeuner et Diner Concert todos los días

—EL—

Hotel Victoria

EN MAR DEL PLATA

—Y LA—

Rotisserie Sportman

EN BUENOS AIRES

FLORIDA, 40 Y 43

Propietarios: Ximenez y Santamarina

3142-h.n.o.

### TACUAREMBÓ

HOTEL CENTRAL De Luis Alfonso y Ca. Casa de altos y bajos. Restaurant á la Carte. Pensión $ 1.50 á 2.00. 2819-Jn.17|9.15.

### FLORIDA

HOTEL LARA de Lorenzo Lara, calle Independencia esq. Libres. Carruajes á todas horas del día y de la noche. Prontitud y aseo. Florida. 2715 pte

### Estación CASUPÁ

(Ferrocarril Central)

Restaurant Americano de José María Hernández.—Frente á la Estación Casupá F. C. C.—Comodidades para familias. Higiene, esmero y comodidad. 2939-h.n.o.

### SALTO

Hotel Scanavino

Calle Brasil esq. Hervidero

SALTO (R. O.)

Este establecimiento, recientemente reformado, está en inmejorables condiciones para los viajeros. Luz eléctrica, cuartos de baños, etc. Precios acomodados. á pocas horas del puerto, estaciones de ferrocarriles y oficinas públicas. 2569-30-nv.

Hotel y Restaurant COMERCIO

De AÑON y LOMPODIO

Calle Brasil esquina Constituyente. —Mobiliario nuevo.—Baños.—Precios moderadísimos. 4222-pte.

### COLONIA SUIZA

Gran Hotel Central

de JUAN BOURDA

En el punto más céntrico y pintoresco. 50 habitaciones gran confort, luz eléctrica, baños fríos y calientes. Construcciones y amueblado modernísimos. 4236?.

### SAN CARLOS

Hotel Las Delicias de Manuel Rodríguez Antúñez. Es el mejor de la localidad. Precios módicos. 4052. Dic. 16.

### RIVERA

Gran Nuevo Hotel

De GONZALEZ y Hno.

Treinta hermosas habitaciones cómodas y ventiladas, luz eléctrica y timbre en todas ellas; cuartos de baño, cocina de primer orden, pensión diaria $ 1.50. Calle Paysandú esquina Ituzaingó, Rivera. 3141-pte.

ALQUILO piezas amuebladas hospedaje para una, 0.40 diarios, con pensión 0.96. Plaza Independencia 725, Montevideo. 4087-O.20.

CARLOS M. GURMENDEZ—Estudio: 25 de Mayo 395.

JUAN CARLOS GOMEZ HAEDO Y ROMAN LEZAMA MUÑOZ—Abogados. Estudio: calle Zabala 1374. 4185-Nov.2.

SEBASTIAN PUPPO—Abogado— Estudio: Rincón 688—Domicilio: Colonia núm. 1982. 1967-pte.

EDUARDO ACEVEDO—Ha trasladado su estudio á la calle Treinta y Tres núm. 1366.

BLANCO ACEVEDO, PABLO— Abogado—Treinta y Tres 1386. 3262-pte.

PABLO DE MARIA, JUAN JOSE AMEZAGA—Abogados — Estudio: 25 de Mayo 544. Horas: 9 á 11 y de 1 á 4 p. m. 1054-pte.

PEDRO MANINI RIOS—Ha reabierto su estudio de abogado, Colonia 1060. 412-pte.

JOSE IRURETA GOYENA y CARLOS VAZ FERREIRA—Abogados— Buenos Aires 588. 3196-pte.

DOCTOR GABRIEL TERRA—Ha trasladado su estudio á la calle Zabala núm. 1405 n|n. 239-pte.

LUIS MELIAN LAFINUR y MANUEL CASIZAS—Abogados. Estudio: calle Solís núm. 1508. 3593-E.31.

ANTONIO M. PITTALUGA—Abogado—Estudio: Sarandí 444. 796-pte.

JUAN PEDRO RAMIREZ y WASHINGTON BELTRAN—Abogados— Han establecido su estudio en la calle Rincón 485, haciéndose cargo del que perteneció al doctor José Pedro Ramírez. 2361-pte.

## ARQUITECTOS

C. LERENA JUANICO y R. LERENA ACEVEDO—Arquitectos—Plaza Libertad 1148—Teléfono núm. 2557 (Central). 4183-pte.

BALDOMIR y SAMBUCETTI—Arquitectos contratistas—Estudio: Joaquín Requena 1221. Teléfono La Uruguaya 1824 (Cordón)—Montevideo. 2074-pte.

ACOSTA Y LARA y GUERRA— Arquitectos-ingenieros — CAYETANO CARCAVALLO, ingeniero—Estudi: calle Bartolomé Mitre 1314. 380-pte.

ARTEAGA, MARTORELL y LASALA—Arquitectos-ingenieros. Alzaibar 1313. Teléfono: La Uruguaya 1506 (Central). 3426-pte.

ELZEARIO BOIX—Arquitecto. Ha trasladado su estudio á la calle Colonia 1139. Teléfono: La Uruguaya número 1561 (Cordón). 4391-pte.

RUIZ NADAL Y GALFETTI—Arquitectos contratistas. Oficinas: calle Río Negro núm. 1445, esquina Mercedes. Teléfono: La Uruguaya 690 (Central). 2362-pte.

## CONTADORES

CELESTINO J. RISSO—Contador Público. Tramitaciones de juicios sucesorios, particiones y asuntos comerciales. Bartolomé Mitre 1535. 4058-pte.

## DENTISTAS

ANGEL GUERRA, BONAVA y CARLEVARO—Cirujanos dentistas— Consultas de 8 a. m. á 5 p. m.—Calle Arapey núm. 1396, esquina Colonia. 2776-pte.

JOHN S. BURNETT y S. SARTORI —Cirujanos dentistas—Sistema americano—Sarandí 562—Plaza Matriz— Teléfono: Uruguaya 1585. 1810-pte.

BERNARDINO RODRIGUEZ—Cirujano dentista. Consultas de 9 á 11 a. m. y de 2 á 5 p. m. Calle Uruguay número 1492. 1182-ab.2.

R. RINALDI GUERRA — Dentista —Asistente á las clínicas del doctor Jarman, de Filadelfia; doctor Black, de Chicago. Ha reabierto su estudio en la plaza Independencia 1362. Consultas: de 9 a. m. á 5 p. m. 1691-pte.

ERNESTO CARDELINO—Dentista —Consultas: de 9 á 5 p. m.—Jefe de la Clínica Odontológica del Hospital de Niños. Convención 1253. 3221-pte.

EMILIO FERRARI—Cirujano dentista. Ex-Jefe de Clínica Odontológica de la Facultad de Medicina. Consultas de 9 á 11 y de 2 á 5 p. m. Sarandí 538. 3219-pte.

SAVERIO LAGUARDIA—Cirujano dentista.—De regreso de su viaje á Europa á reanudado sus tareas profesionales.—Yí 1290 esquina San José. 4121-pmte.

## ESCRIBANOS

ESCRIBANIA DE ANTENOR R. PEREIRA—Antenor R. Pereira Gilberto Montero Bustamante—Escribanos, Rincón 485. 1905-pte.

JOAQUIN REQUENA y BRUN— Han trasladado su Escribanía al local del Juzgado Letrado de Comercio de segundo turno. 3803-pte.

PEDRO E. PINTO—Escribano— Registro de hipotecas, primera sección, Juan Carlos Gómez 1486. 3315-pte.

## INGENIEROS

FOGLIA y BELLONI—Ingenieros-constructores—Han trasladado su estudio á la calle Río Negro 1456.

EMPRESA CONSTRUCTORA DE MAINI y MENGOTTI, dirigida por el ingeniero arquitecto Américo E. Maini. Profesor de construcción de la Facultad de Matemáticas, ha trasladado su estudio á la calle Ciudadela 1274. Edificios con estructura metálica. Construcciones en general. Proyectos, direcciones, peritajes, etc.— Teléfono Uruguaya 2615 (Central). 5394-pte.

MULLIN Y DURAN — Ingeniero-arquitecto — Contrastista.—Misiones 1482.—Montevideo.

## MEDICOS

DOCTOR JUAN CARLOS MUNYO —Especialista de oídos, nariz y garganta. De regreso de Viena y Berlín, ha abierto su consultorio en la calle Uruguay 961. Consultas todos los días hábiles de 2 á 4. 1341-pte.

DR. RAFAEL SCHIAFFINO—Médico—Ha trasladado su consultorio a la calle Rincón, N.o 421.—Consultas de 1 a 3 p. m., menos los Jueves y días festivos. 3788-pte.

DOCTORA PAULINA LUISI—Primera médica cirujana uruguaya. Especialista en enfermedades de señoras, niños y partos. De regreso de su gira por Europa, ha reanudado sus tareas profesionales.—Calle Río Negro 1272. Teléfono Uruguaya. 4072-pmt.

DR. ENRIQUE MENDEZ—Oculista.—Trasladó su consultorio á la calle Uruguay 1225. Consultas: de 2 á 5, exceptuando los jueves. 14-pte.

DOCTOR RUCKER—Médico oculista de la Facultad de Medicina de París. Consultas de 1 y 30 á 4. Jueves y festivos exceptuados—25 de Mayo 669.

Dr. CARLOS BUTLER—Especialista. Exclusivamente Rayos Rontgen y Radium. Ha reabierto su laboratorio en la calle San José núm. 838. 1586-pte.

DR. ALBERTO D. ROLDAN—Interno del Sanatorio Lamas y Mondino. Jefe de Clínica del hospital Maciel. Ha abierto su consultorio en la calle Mercedes 1166. Teléfono La Uruguaya 109 (Cordón). Consultas de 2 á 4 p. m. 5664-pte.

Dr. DELGER — Calle Ituzaingó 1317, entre Sarandí y Buenos Aires. Especialista en las enfermedades del riñón, vejiga y próstata, uretra y sífilis. Consultas todos los días, de 2.30 á 6.30. 264-pte.

DR. JAIME H. OLIVER—Profesor de la Facultad de Medicina.—Calle Uruguay N.o 1190, entre Cuareim y Avenida Rondeau.—Consultas de 2 á 4 p. m., menos jueves y días festivos. 3122-pte.

Dr. E. BIRABEN—Especialista en las enfermedades del riñón, vejiga, próstata, uretra y venéreo sifilíticas. Consultas: de 2 á 5 1|2. Consultas nocturnas: lunes, miércoles y viernes, de 8.30 á 10. Soriano 831. Teléfono Uruguaya 263, Central. 17-pte.

DR. PASCUAL VERO — Consultas de 2 á 4.—Especialista en las enfermedades de los oídos, nariz y garganta.—Trasladó su consultorio á la Plaza Cagancha N.o 5.

DOCTOR URIOSTE J. P.—Medicina general, con preferencia enfermedad del corazón y del estómago. Ha trasladado su consultorio á la calle Rondeau 1522. Consultas de 1 á 3. Lunes, miércoles y viernes.

DR. EDUARDO LORENZO—Especialista en las enfermedades del riñón, vejiga, próstata y uretra. Calle Convención N.o 1332. Consultas de 2.30 á 5 p. m., excepto los jueves. 2335-pte.

ISOLA DOCTOR, OCULISTA—Profesor de la Facultad de Medicina. Trasladó su consultorio á Daymán 1378. 345-pte.

DOCTOR IMHOFF — Especialista en las enfermedades de las vías urinarias.—Rondeau núm. 1467. 2401-pte.

DR. MARIO ROSSI—Jefe de Clínica Quirúrgica del Hospital Maciel. Consultas de 1.30 á 3.30 p. m., excepto jueves y días feriados. Calle Cerrito 526 (numeración nueva). Teléfono La Uruguaya 1461 (Central). 2061-pte.

DOCTOR CAPRARIO ERNESTO— Médico cirujano de niños. 25 de Mayo 417, entre Zabala y Misiones. Teléfono: La Uruguaya 2159, Central. Consultas de 1 á 3.

DR. MANUEL QUINTELA—Oído, nariz y garganta. Consulta todos los días, menos los jueves y días feriados, de 2 á 3 p. m. La Uruguaya 823. 990-pte.

DR. P. ESCUDER NUÑEZ—Medicina interna. Con preferencia enfermedades del corazón y nerviosas. Todos los días de 1 á 5. Miércoles y viernes destinados á la consulta de señoras. Río Negro 1441. Teléfono. La Uruguaya 1519. 2266-pte.

DR. A. VAZQUEZ BARRIERE — Oculista.—Calle Andes 1212 (antes 254). Consultas: de 2 á 5 p. m., excepción los jueves y festivos. 3720-pte.

DR. J. J. COPPOLA—Médico del hospital Militar. Especialista en las enfermedades del oído, nariz y garganta. Horas de consulta todos los días de 2 á 4 p. m. Consultorio: Daymán 1315, entre 18 de Julio y San José.

DR. JUAN SERVETTI LARRAYA —Médico. — Tratamientos especiales para la cura radical del reumatismo y de la sífilis.—Horas de consulta de 1 á 3 p. m.—18 de Julio 1493. 197-pte.

Dr. HECTOR TALICE — Médico cirujano de las Facultades de Turín y Génova. Jefe de clínica del Hospital Maciel. Consultas de 2 á 4, todos los días hábiles. Lunes, miércoles y viernes de 8 y 1|2 á 10 p. m.—Calle 25 de Agosto 312. N.4047-pte.

ALBARRAN DOCTOR (Instituto) —Enfermedades de las vías génito-urinarias y venereo-sifilíticas, gonorreas crónicas, impotencia, espermatorrea, cistitis, nefritis, esterilidad, enfermedades de la matriz y de los ovarios, parálisis, reumatismo crónico, enfermedades de la sangre, del estómago y de la piel. Tratamiento preventivo y curativo de la tuberculosis. Consultas de 8 á 11 y de 1 á 5. Yaro 1419. 2166.

DR. JUAN CARLOS DIGHIERO— Profesor de Patología Médica.—Consultas de 1 á 4 (menos jueves y feriados).—Teléfono 1532 (Central).— Mercedes N.o 922. 2570-pte.

DR. PEDRO J. MARTINO—Especialista en las enfermedades de los oídos, nariz y garganta. Colonia 1113. 16 pte.

DR. LUIS A. SURRACO—Especialista en enfermedades del riñón, vejiga, uretra y próstata. Calle Mercedes N.o 807. Consultas de 2 á 5 p. m. 2405-pte.

DR. JOSE IRAOLA—Cirujano del hospital Maciel. Ha trasladado su consultorio á la calle Florida 1424. Horas de consulta, de 1.30 á 3. Teléfono La Uruguaya 2832. 1386-pte.

### Clínica Génito-Urinaria

Dres. CUENCA Y LAMAS Y FOSSATTI—Consultas de 10 á 12 m., 2 á 6 y 8 á 10 p. m. Domingos y días festivos de 8 á 11 a. m. Rincón 615. Teléfono, La Uruguaya 2049 (Central). 137-pte.

QUINTELA DR. ERNESTO—Boca, cuello y dientes.—Consultas de 4 á 6 p. m., excepto los sábados. Mercedes N.o 995. 2555-pte.

DR. JUAN C. BRITO DEL PINO— Especialista en las enfermedades del oído, nariz y garganta. Ha trasladado su consultorio á la calle Colonia 1240, entre Cuareim y Yí. Consultas de 2 á 4, exceptuando los jueves.

ARTURO LUSSICH—Medicina general y de niños. Cerrito 626 n|n. Consultas de 2 á 4.30, menos jueves y días festivos. 651-pte.

DR. ALBERTO MANE—Ha trasladado su consultorio á la calle 25 de Mayo 710, casi esquina Juncal. 1385-pte.

## Le interesa.-Léalo

Suscríbase por un año ($ 10.00) á EL TELEGRAFO y Vd. recibirá gratis y franco á su casa los diarios EL TELEGRAFO, LA RAZON, cuatro lindos regalos y un vale por 1.200 puntos.

Suscríbase por seis meses ($ 5.50) á EL TELEGRAFO y Vd. recibirá gratis y franco á su casa los diarios EL TELEGRAFO, LA RAZON, tres lindos regalos y un vale por 500 puntos.

Suscríbase por tres meses ($ 3.00) á EL TELEGRAFO y Vd. recibirá gratis y franco á su casa los diarios LA RAZON, EL TELEGRAFO y dos lindos regalos y un vale por 200 puntos.

Con los puntos Vd. tomará parte en el grandioso concurso de EL TELEGRAFO. En este concurso hay cien valiosos premios. El primer premio es un automóvil DELAHAYE de la casa E. Real de Azúa y Ca. calle Piedras 677.

Dirigirse á Concurso de EL TELEGRAFO, Juan Carlos Gómez 1386.

DR. ROBERTO BERRO—Especialista en enfermedades de niños. Médico del Hospital de Niños, calle Ituzaingó 1461, esquina 25 de Mayo. Consultas de 1 á 3 p. m., menos jueves y feriados. Teléfono La Uruguaya 1196 (Central). 2716-pte.

DR. JUAN B. BADO—Especialista. —Se ocupa exclusivamente de las enfermedades del riñón, vejiga y uretra.—Consultas de 1 1|2 á 5. Rincón N.o 720. 1064-pte.

DOCTOR JOSE BONABA—Jefe de Clínica Médica del Hospital Maciel. Medicina interna y enfermedades de niños. Uruguay 919. Consultas de 2 á 4, excepto los jueves. Teléfono: Uruguaya 597 (Central). 387-pte.

DR. ANTONIO CARRAU—Se dedica exclusivamente á las enfermedades de niños. Consultas todos los días, de 2 á 4, excepto los jueves. Calle Uruguay 1174. 699-pte.

DR. JUSTO A. TRIAY—Sierra 2440 Teléfono La Uruguaya 439 (Aguada).

HORACIO GARCIA LAGOS—Cirujía general y de señoras y de las vías urinarias. Rayos X. Canelones 882 (antes 87), de 2 á 4 p. m., excepto los jueves. 5934-pte.

Dr. GHIGLIANI Epilepsia, histeria, ataques convulsivos. Trasladó su consultorio á la calle Uruguay N.o 1040, casi esquina Río Negro. T. U. 1286 (Central). Consultas de las 14 á las 16, menos sábados y feriados. 2257-pte.

EL DR. JAIME GIANNETTO especialista en oídos, nariz y garganta, abrió su nuevo consultorio en la calle Colonia 1176. 1160-pte.

DR. EDUARDO MARTINEZ—Médico-cirujano de la Facultad de París. Consultas de 1 á 3. Lavalleja N.o 1711. 264-pte.

MARTIRENE JOSE—Médico cirujano de niños. Se ocupa también de las enfermedades del oído, nariz y garganta en los niños. Consultas: lunes, miércoles y viernes, de 1 á 3 p. m. Yí 1419. 2722-pte.

DR. FELIPE PUIG—Especialista en oído, nariz y garaganta. Consultas de 3 á 6, excepto jueves, calle San José N.o 832.

DOCTOR NOGUEIRA—Especialista en enfermedades del riñón, vejiga, próstata y uretra. Calle Convención N.o 1454, esq. Mercedes. Consultas todos los días hábiles de 2 á 5 p. m. 217-pte.

SANATORIO NAVARRO—Canelones 1371. 3818-pte.

SANATORIO ALVARIZA—Consultorio (de 3 á 4), alojamiento y asistencia por correspondencia. Especialistas en enfermedades de señoras, de niños y de la sangre. Doctor Roig de la Facultad de Madrid. 18 de Julio N.o 1277.

## MASAGISTAS

HAMMERLY y señora DUPUY DE HAMMERLY, ex profesores en Europa. Masaje médico é higiénico y especial para adelgazar. Andes 1157, esq. Maldonado. Teléfono Uruguaya 2579. Central. 3478-pte.

## JUDICIALES

EDICTO—Por mandato del señor Juez L. de lo Civil de 2.o turno, doctor Jaime Cibils Larravide, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Agustín Silva, á fin de que todos los que se consideren con derecho á sus bienes, comparezcan ante este Juzgado á deducirlos, en forma, dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Agosto 21 de 1914. — Eduardo Díaz Falp, actuario. 4199-dc.13.

EDICTO—Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil é Intestados, de tercer turno, doctor don Wenceslao Regules, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Alberto del Campo, citándose á la vez á todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto, para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, á deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.—Montevideo, Octubre 5 de 1914.—Eloy G. Pereira, actuario. 1225-Nov.12.

EDICTO—Por resolución del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Ernesto Felippone, se cita y emplaza á todos los que por cualquier título tengan interés en los bienes quedados por muerte del causante don Jorge Sosa, se presenten con los justificativos del caso por sí ó representados en forma, ante este Juzgado, á deducir sus respectivas acciones, dentro del término de sesenta días, bajo apercibimiento de derecho.—Melo, Setiembre 11 de 1914.— Juan F. Furno. 4116-Oct.26.

EDICTO— Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de primer turno, doctor don Mariano Pereira Nuñez (hijo) se convoca á todos los acreedores de la firma de esta plaza "Mateo Pascale é hijos", para la reunión que se efectuará el día diez y nueve de Octubre próximo á las cuatro de la tarde en la sala de audiencias de este Juzgado, á fin de tomar en consideración el concordato preventivo judicial propuesto por esa firma.
Se previene que el balance y demás documentos están en esta Actuaría á disposición de los acreedores, donde pueden ser examinados durante diez días desde el siguiente al primero de esta publicación y hacer verbalmente las observaciones que crean conveniente.—Salto, Setiembre 21 de 1914. —Juan J. Schmerssow, actuario. 4120-Oc.17.

## GENERALES

### Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria

Concurso de Química y de Filosofía

SEGUNDO LLAMADO

Llámase por segunda vez á concurso para proveer por oposición la dirección de las cátedras de Química y Filosofía en la Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria.
Las solicitudes de los aspirantes se recibirán en el local de esta Secretaría (calle Lavalleja núm. 1875), dentro de los plazos siguientes: las de Química, hasta el 26 de Diciembre de 1914 y las de Filosofía hasta el 10 de Enero de 1915. Todas las solicitudes deberán ser presentadas dentro de las horas de oficina (8 á 12 y 15 á 18).
Las bases del concurso se encuentran en la Secretaría á disposición de los interesados.—Montevideo, Setiembre 25 de 1914.—Enrique A. Cornú, secretario. 4123-Oc.23.

### Banco Comercial

Se invita á los señores accionistas de este establecimiento, para la reunión general semestral ordinaria que, en cumplimiento del artículo 9.o de los Estatutos, tendrá lugar el jueves 15 del corriente, á las dos de la tarde, en el salón del Banco.

Orden del día:

1.o Lectura y aprobación de la Memoria del Balance General, así como del informe de la Comisión de Cuentas, correspondiente al ejercicio terminado en 30 de Setiembre de 1914.
2.o Designación de dos accionistas presentes para aprobar y firmar conjuntamente con el señor presidente del Directorio y el secretario, el acta de la presente asamblea.
A los efectos del artículo 11 de los Estatutos, los señores accionistas, pueden concurrir á la secretaría del Banco hasta el 10 del corriente, para recoger el boleto de entrada.
Montevideo, Octubre 5 de 1914.
El secretario.
4216-Oct.15.

### BANCO DE CREDITO

24.o DIVIDENDO

Se avisa á los accionistas de este Banco, que pueden concurrir desde el 12 del corriente en adelante, á cobrar el dividendo de 2.25 o|o que corresponde al trimestre vencido el 30 de Setiembre ppdo.—El secretario. 4271-Oct.18.

### Asistencia Pública Nacional

LLAMADO A LICITACION

Suministro é instalación de aparatos eléctricos en el edificio de la Maternidad.

La Asistencia Pública Nacional llama á licitación para el suministro y colocación de los artefactos destinados á la instalación del alumbrado eléctrico en el edificio de la "Casa de Maternidad", sita en el Hospital de Niños Pereira-Rossell (Bulevar Artigas).
Las propuestas, extendidas en el sellado correspondiente, se ajustarán al pliego de condiciones que se halla á disposición de los interesados en la Secretaría General, calle Rincón N.o 416 (Sección Presupuesto y Proveeduría), todos los días hábiles, de 12 á 18, y se recibirán en el momento de ser abiertas, lo que se efectuará en acto público en la prenombrada Secretaría, el sábado 17 del corriente, á las 16.—Montevideo, Octubre 10 de 1914.—La Dirección General. 4279-Oct.17.

### VAPOR ALEMAN BAHIA BLANCA

Los recibidores de carga por este vapor, que actualmente se encuentra en Puerto Madryn, son invitados á pasar á la Agencia de Dorner y Barnitz, donde les serán transmitidas las informaciones recibidas de la Agencia de Buenos Aires. 4252-Oct.15.

### Compañía Argentina de Navegación

NICOLAS MIHANOVICH (Lda.)

LINEA ENTRE

Montevideo y Buenos Aires

SALIDAS DIARIAS

Alas 10 p. m., con los espléndidos vapores "VIENA" y "CABO CORRIENTES"
A las 7 p. m., todos los días, exceptuando los domingos "ROMA" y "MADRID"

LINEAS A COLONIA, CONCHILLAS Y CARMELO
LINEAS DEL URUGUAY, PARANA, ALTO PARANA (hasta posadas é Iguazú).
LINEAS DEL PARAGUAY Y ALTO PARAGUAY (hasta Corumbá-Brasil).
LINEAS A PUERTO MADRYN, PUNTA ARENAS Y ESCALAS

Agentes: CHRISTOPHERSEN Hnos, Calle Piedras esquina Solís

# COMERCIO

## BOLSA

Montevideo, Octubre 12 de 1914.

**1.a RUEDA**

Títulos Hipotecarios—Série O

| | | |
|---|---|---|
| $ 1.000 al contado | | 76.40 0\|0 |
| 1.000 idem ídem | | 76.40 " |

**2.a RUEDA**

Deuda Consolidada

| | |
|---|---|
| $ 2.820 para mañana | 64.70 0\|0 |
| 4.700 idem idem | 64.60 " |

Títulos Hipotecarios—Série L

| | |
|---|---|
| $ 1.300 para mañana | 77.00 " |
| 2.000 idem idem | 77.00 " |

Títulos Hipotecarios—Série M

| | |
|---|---|
| $ 1.000 para mañana | 77.00 0\|0 |
| 1.000 idem idem | 77.00 " |
| 1.800 idem idem | 77.00 " |
| 1.300 idem idem | 77.00 " |

Títulos Hipotecarios—Série N

| | |
|---|---|
| $ 5.000 para mañana | 76.10 0\|0 |
| 5.000 idem idem | 76.10 " |
| 1.000 idem idem | 76.00 0\|0 |
| 5.000 idem idem | 76.00 " |

Títulos Hipotecarios—Série O

| | |
|---|---|
| $ 1.000 para mañana | 76.20 0\|0 |
| 1.000 idem idem | 76.20 " |
| 2.000 idem idem | 76.00 " |
| 1.000 idem idem | 76.00 " |
| 1.000 idem idem | 76.00 " |
| 2.000 idem idem | 76.00 " |
| 1.000 idem idem | 76.00 " |

**BOLSA DE COMERCIO DE BUENOS AIRES**

Información telegráfica

Buenos Aires, Octubre 12.

Cédula Argentina, Ley 8172, 77.30.
Iidem idem, idem 9150, 78.20.
Idem H., 90.
Crédito Argentino 1905, 77.
Pavimentación Semestral, 65.70.
Idem Trimestral, 66.
Banco Popular Argentino, 176.

**CAMBIOS**

BANCARIO

| | 90 DIAS VISTA |
|---|---|
| Londres | Nominal |
| Francia | " |
| Bélgica | " |
| Alemania | " |
| Italia á la v/. | " |
| España | " |
| Sobre Brasil | " |
| Sobre Buenos Aires, vista 1 o/o | |

(SUMAS MENORES DE Frs. 15.000)

| | VISTA | 90 DIAS |
|---|---|---|
| Francia | 5.035 | 5.14 |
| Londres | 48 3/16 | 49 1/4 |
| Alemania | 4.065 | |
| Bélgica | 5.035 | |
| Italia | 5.035 | |
| España | p. 4.935 | |
| Estados Unidos | d. 1.02 | — |

[illegible]

Fracción de terreno, en la 9.a sección del departamento de Canelones, 130 hectáreas, 3 años, 360 $ anuales.

## Amortización de títulos

Tiene lugar mañana en la Oficina de Crédito Público la apertura de las propuestas para la 14.a amortización de títulos enteros de Deuda Rescate de títulos á ubicar tierras fiscales hasta la cantidad de seis mil cuatrocientos cuarenta y nueve pesos y 56 centésimos en efectivo, que corresponden á este servicio.

## Registro de marcas

El Ministerio de Instrucción Pública ha autorizado el registro de las siguientes marcas:

"Spotlight" — De la "Winchester Repeating Arms Company", de New Haven, Estado de Connecticut (Estados Unidos de América).

"Rayo"—De la "West India Oil Company", de Montevideo.

"Llama"—Idem ídem ídem.

"Perfection"—Idem ídem ídem.

"Sargol"—De la "Wylie Brantley Jones", comerciando con el nombre de "The Sargol Company", de Binghamton, Nueva York (Estados Unidos de América).

"Reducine"—De la "Thomas Drummond Lambert", comerciando con el nombre de "The Reducien Company", de Dublin (Irlanda).

"Panzera"—Del señor Juan Panzera, de Montevideo.

"Retrato de S. M. la Reina de España, doña Victoria Eugenia"—Del señor José López de Carrizosa y Garvey, Marqués del Mérito, de Jerez de la Frontera (España).

**Transferencias de marcas**

"Champion"—De la Internacional Hawester Company of América" transferida á favor de la "Internacional Harvester Corporation", de la ciudad de Chicago, Estado de Illinois (Estados Unidos de América).

"Mc. Cornick"—Idem ídem ídem.

"Jones"—Idem idem idem.

"Deering"—Ide idem idem.

"The Milwaukee Leads" —Idem ídem ídem.

"O"—Idem ídem idem.

## Vencimiento de licitaciones

Ministerio de Obras Públicas.—Octubre 14.—Licitación para la provisión de cien mojones kilométricos destinados a las carreteras a cargo del Estado.

—Fiscalía é Inspección de Policías. —Octubre 20.—Licitación para la provisión de tres mil novecientos cincuenta pares de botas para las policías de los departamentos [illegible]

[illegible]

## AVISO AL COMERCIO

### Vapor inglés AFGHAN PRINCE

Se avisa a los recibidores de carga por este vapor, que la revisación de las mercaderías por falta de bultos y contenido en los mismos, se verificará en los días 14 y 15 del corriente de las 3 p. m. a las 4 p. m. Las cuentas por los reclamos tendrán que ser presentadas dentro de las 48 horas después de verificada la revisación, pasado dicho término no se atenderá reclamo alguno. Estos una vez reconocidos (siempre que conste en los recibos de á bordo), serán atendidos previa presentación de las facturas originales.—Montevideo, Octubre 12 de 1914.—Christophersen Hnos, agentes.

4284oct14.

## Compañía Trasatlántica de Barcelona

**Vapores correos subvencionados por el gobierno español**

Servicio de telegrafía sin hilos á bordo.

**Viaje en 13 días á Cádiz**

El magnífico vapor-correo español:

### Infanta Isabel de Borbón

saldrá de este puerto el 2 de Noviembre á las 10 de la noche, recibiendo carga y pasajeros para Las Palmas, Cádiz, Almería, Barcelona, Vigo, Coruña, Santander y Bilbao.

El citado vapor, uno de los recientemente construídos por la Compañía Transatlántica, ha confirmado en los viajes realizados, según el unánime sentir de los señores pasajeros, poseer las sobresalientes condiciones de rapidez y comodidad, de que se hizo mención al anunciarse la inauguración de los viajes. Tanto en sus departamentos y camarotes de lujo, para una, dos y tres personas, como en sus camarotes de primera, segunda y tercera clase, satisface este vapor todas las exigencias del viajero y puede presentarse como el tipo ideal del transatlántico entre el Río de la Plata y los puertos españoles de su destino.

El vapor correo español

### P. de Satrústegui

Saldrá el 20 de Octubre directamente á los siguientes puertos: Santos, Río de Janeiro, Las Palmas, Lisboa, Vigo, Coruña, Guijón, Santander y Bilbao, recibiendo carga y pasajeros.

El citado vapor recientemente reformado posee espléndidas comodidades en departamentos de lujo, y ca[illegible]

[illegible]



## FERROCARRIL CENTRAL DEL URUGUAY

### AVISO

Se hace saber al público en general, que desde el 1.o de Octubre de 1914 y hasta nuevo aviso, con la debida autorización del Superior Gobierno, el horario del tren de pasajeros N.o 34, será modificado, poniéndose en vigencia el siguiente:

**Martes, Jueves, Sábados y Domingos**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Río Negro . . . Salida | 11.00 | Cardal | 17.44 |
| Parada Sud | 0.00 | 25 de Agosto | 18.11 |
| Parish | 11.30 | Santa Lucía | 18.24 |
| Molles | 12.00 | Margat | 18.40 |
| Villasboas | 12.26 | Canelones | 18.52 |
| Yí | 13.04 | Juanicó | 19.04 |
| Durazno | 13.21 | Progreso | 19.18 |
| Goñi | 13.57 | Piedras | 19.29 |
| Puntas de Maciel | 14.23 | Independencia | 19.36 |
| Sarandí | 14.57 | Colón | 19.45 |
| Pintado | 15.22 | Sayago | 19.51 |
| La Cruz | 15.57 | Yatay | 20.00 |
| Florida | 16.41 | Bella Vista | 20.08 |
| Berrondo | 17.00 | Central . . . Llegada | 20.15 |
| Isla Mala | 17.21 | | |

Se comunica, á la vez, que desde la misma fecha se ha resuelto agregar un salón para los señores pasajeros que deseen viajar en los trenes de carga, que se correrán en los días que no hay trenes de pasajeros, sujetos al horario siguiente, y que la Empresa tratará de observar en todo lo posible:

| Martes, Jueves y Domingos | | Lunes, Miércoles, Viérnes | |
|---|---|---|---|
| Bella Vista . . . Salida | 8.45 | Río Negro . . . Salida | 11.21 |
| Piedras | 9.38 | P. Sud | 0.00 |
| Progreso | 9.53 | Parish | 12.00 |
| Canelones | 10.36 | Molles | 12.29 |
| Margat | 10.55 | Villasboas | 13.00 |
| Santa Lucía | 11.18 | Yí | 13.40 |
| 25 de Agosto | 11.38 | Durazno | 13.58 |
| Cardal | 12.20 | Goñi | 14.35 |
| Isla Mala | 12.50 | P. de Maciel | 15.05 |
| Berrondo | 0.00 | Sarandí | 15.45 |
| Florida | 13.43 | Pintado | 16.10 |
| La Cruz | 14.42 | La Cruz | 16.40 |
| Pintado | 15.17 | Florida | 17.36 |
| Sarandí | 15.55 | Berrondo | 17.55 |
| P. de Maciel | 16.21 | Isla Mala | 18.23 |
| Goñi | 16.49 | Cardal | 18.55 |
| Durazno | 17.30 | 25 de Agosto | 19.34 |
| Yí | 17.50 | Santa Lucía | 19.51 |
| Villasboas | 18.40 | Margat | 0.00 |
| Molles | 19.20 | Canelones | 21.00 |
| Parish | 19.44 | Piedras | 21.41 |
| P. Sud | 0.00 | Colón | 22.07 |
| Río Negro . . . Llegada | 20.15 | Bella Vista . . . Llegada | 22.30 |

C. W. Bayne, A. General.

Montevideo, Setiembre 25 de 1914.

4135-Oct.14.

## FERROCARRIL CENTRAL DEL URUGUAY

**Modificaciones y Agregados al Horario de Trenes**

### AVISO

[illegible]

## SAN JOSE A PUERTO DEL SAUCE

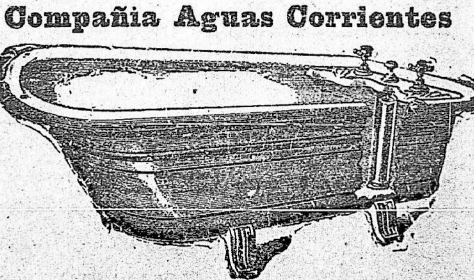
**Lunes y Miércoles solamente**

[illegible]

Montevideo, Setiembre 26 de 1914.

C. W. Bayne, Administrador General.

## Compañía Aguas Corrientes



[illegible] y siempre renovado de Baños, Bidets, Water Closets, Piletas, Mangas para riego, etc. La casa se encarga de hacer instalaciones completas contando con el personal y materiales necesarios. Pídanse presupuestos. Baños de hierro desde pesos 22 hasta pesos 100.

Abierto de 8 a. m. á 6 p. m.

22-pte.

ZABALA ESQUINA RINCON

## BANCO DE Préstamos Inmobiliarios

25 de Mayo núm. 411

Recibe á la par

**Vales del Tesoro EN PAGO de CREDITOS PENDIENTES**

## Avisos del día

### Deolindo F. Tirelli

[illegible]

### Joaquín J. Romero

El Domingo 18 de Octubre á las 4 de la tarde

**Al mejor postor — Sin base — Venta forzosa**

[illegible]

4291-Oc.18.





# EL SIGLO

Montevideo, Octubre 13 de 1914

## La gestión financiera

### Traspiés lamentable

En presencia de una situación que no reconoce precedentes en la historia económica de la República, por la gravedad y la violencia de sus caracteres, constituye un ineludible deber patriótico el contribuir á la defensa de los intereses nacionales amenazados por la catástrofe mundial. Pero á los encargados de planear las medidas de salvación pública, por razón de las posiciones oficiales que ocupan, les corresponde, también, la obligación de responder al concurso popular, prestado francamente y sin regateos, ofreciendo, en todo momento, pruebas de discreción y de mesura.

El señor Ministro de Hacienda ha quebrantado tal regla. Su proyecto sobre suscripción forzosa de los vales del Tesoro, constituye una de esas ideas destinadas á provocar la alarma y que no debió lanzarse, sin ser antes analizada, minuciosamente, solicitando el consejo de quienes rigen los distintos dominios financieros del Estado, consejo que se ha recabado, tantas otras veces, con relación á proyectos de menor importancia y trascendencia.

Aunque la amenaza del empréstito forzoso se desvanezca, corrigiendo el proyecto en la forma que se lo hará la Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados, no podrán evitarse, en absoluto, los efectos deplorables que su simple anuncio ha producido. Los bancos han asumido, desde la semana anterior, una actitud defensiva, dando una vuelta más á la llave del crédito, y poniéndose á cubierto de nuevas agresiones del poder público. Muchos ahorristas han corrido en busca de sus depósitos, temerosos de que acabaran por convertirse totalmente en deuda pública. Finalmente, la atmósfera no muy favorable que se había creado en rededor de los vales del Tesoro, se ha cargado de desconfianza, al notar cómo el Poder Ejecutivo se lanzaba por la vía de la suscripción violenta.

Justo es reconocer que algunas de esas lamentables consecuencias han sido agravadas por la propaganda de cierta parte de la prensa, empeñada [illegible]

[illegible]

## LA GUERRA

### POR TIERRA Y POR MAR

#### LECCIONES Y EXPERIENCIAS

Burdeos, 19 de Setiembre.

[illegible]

# Comunicaciones oficiales de la guerra

## Los ingleses en la defensa de Amberes

## LAS OPERACIONES EN FRANCIA

### ATAQUES ALEMANES RECHAZADOS

### Toma de una bandera y prisioneros

### ULTIMOS PARTES FRANCESES

### La lucha en la frontera rusa

(Telegramas recibidos por la Legación británica).

LONDRES, 12—El secretario del Almirantazgo anuncia lo siguiente:

Respondiendo el llamamiento del Gobierno belga, fueron enviadas para participar en la defensa de Amberes una brigada de Infantería de Marina, dos brigadas de marineros y algunos cañones de gran calibre manejados por destacamentos de la escuadra, a las órdenes todos del general Paris.

Durante la semana antepasada hasta el último lunes, el ejército belga y las brigadas de infantería de marina defendieron con éxito la línea del río Nethe, pero llegada la mañana las fuerzas belgas que ocupaban la derecha de nuestros infantes se vieron forzadas a retirarse por la insistencia de los ataques que realizaban los alemanes a cubierto de muy poderosa artillería, y, en consecuencia, el frente defensivo retrocedió hasta la línea interior de los fuertes, cuyos intervalos habían sido fortificados excelentemente. El terreno que perdimos entonces, no podía ser utilizado por los alemanes para emplazar baterías que bombardeasen la ciudad. La línea interior de defensa fué sostenida durante el miércoles y jueves, mientras que la ciudad era cruelmente bombardeada.

El comportamiento de nuestra real infantería de marina y las brigadas de marinería, fué digno de la más grande alabanza, y notable en unidades de tan reciente formación, y sólo gracias a la protección de los atrincheramientos, nuestras pérdidas, a pesar de la violencia del fuego, no pasaron de 300 hombres, en un contingente de 8.000.

La defensa se habría prolongado mucho más tiempo, aunque no el bastante para la llegada de refuerzos, sin perjuicio para lo más importante del plan estratégico aliado.

El enemigo empezó también el jueves a atacar la línea de comunicaciones cerca de Lokeren.

Las fuerzas belgas que defendían este punto lucharon con extraordinario valor, pero fueron obligadas a retroceder por la fuerza del número. En estas circunstancias, las autoridades militares belgas e inglesas de Amberes, determinaron evacuar la ciudad. Los ingleses se ofrecieron a cubrir la retirada, pero el general de Guise, quiso que ellos salieran antes que la última división del ejército belga.

Bien avanzada la noche salieron para Saint Gellies tres brigadas navales. Dos de ellas llegaron sanas y salvas a Ostende, pero gran parte de la primera, por causas que aun no se conocen bien, fué cortada por los alemanes que atacaban al Norte de Lokeren, teniendo que entrar en territorio holandés 3000 marineros con sus oficiales, quienes entregaron sus armas en el distrito de Hulst, de acuerdo con las leyes de la neutralidad.

La retirada de los belgas se realizó satisfactoriamente. Los trenes blindados de marina y la artillería pesada llegaron completos a lugar seguro.

Nuestro parque naval de aviación después de realizar su ataque sobre Dusseldorf y Colonia, de que trataban anteriores despachos, volvió sin daño a su base, protegido por sus carros blindados.

La retirada de las divisiones navales y las fuerzas belgas fué protegida desde Gante por grandes refuerzos ingleses.

Gran número de no combatientes de Amberes huyen por veintenas de miles hacia el Oeste de la ciudad quemada y arruinada.

LONDRES, 12 (12.10 a. m.) — El comunicado oficial francés publicado ayer dice que en nuestra ala izquierda, la caballería alemana que había ocupado ciertos parajes del Lys, al este del río Aire, fueron rechazados ayer y obligados a retirarse al distrito de Armentières.

Entre Arras y el Oise el enemigo atacó vigorosamente nuestras posiciones sin conseguir ventaja alguna.

Los aliados hicieron pequeños progresos entre el Oise y Reims.

Desde Reims al Mosa, no ocurrió nada de particular.

En Woevre los alemanes atacaron con violencia la región de Apremont. Esta población fué ya reconquistada por los franceses.

En el ala derecha no hay novedad.

Los aliados han reocupado sus posiciones en todas partes.

LONDRES, 12 (12.5 p. m.)—Un comunicado oficial francés, publicado ayer 11, dice que la impresión general del día respecto a las operaciones es muy satisfactoria.

LONDRES, Octubre 12, (8.40 p.m.) —El último comunicado oficial francés, dice:

En nuestra ala izquierda, los encuentros entre la caballería continúan en la región de la Basée, Estaires y Hazebrouck.

Entre Arras y el Oise el enemigo se esforzó por llevar varios ataques, los cuales fracasaron, especialmente entre Lassigny y Roye.

En nuestro centro, hicimos algunos progresos en las alturas de la orilla derecha del Aisne, frente á Soissons y al Este y Sudeste de Verdun.

En nuestra ala derecha, en los Vosgos, el enemigo llevó un ataque por la noche en la región de Ban de Sapt al Norte de Saint Dié, siendo rechazado.

Una brigada de infantería de marina en la región de Apremont estuvo empeñada todo el día 9 del corriente y durante la noche del 9 al 10, contra fuerzas alemanas á las cuales rechazó, infligiéndoles grandes pérdidas.

Los alemanes tuvieron en esa acción doscientos muertos y cayeron quinientos prisioneros.

Los franceses tuvieron nueve muertos, treinta y nueve heridos y un desaparecido.

En Rusia, la lucha continúa siempre encarnizadamente sobre la frontera de Prusia Oriental.

Al Noroeste de Lyck los alemanes se baten en retirada, destruyendo los puentes.

En la Polonia Meridional, entre Ivangorod y Sandomir, se han empeñado combates de artillería con las columnas enemigas que llegan al Vistula.

## LABOR LEGISLATIVO

[illegible]

## El ministro de España

### Su jubilación

«La Epoca» de Madrid, llegada ayer, da cuenta de que el Ministerio de Estado de aquella capital, acaba de aceptar el pedido de jubilación solicitado por el Ministro de España en el Uruguay, Marqués de Medina.

[illegible]

Para Montevideo, 135 bolsas de pan con 2700 kilos; 810 bolsas de azúcar con 56.700 kilos y 450 fardos alfalfa con 13.500 kilos.—Corresponsal.

## EL REY DE RUMANIA

### Sus vinculaciones de familia

[illegible]

# NOTAS DE FENIX

### Cumpliendo su deber

Para enaltecer el entusiasmo patriótico que ha despertado en Francia el grito de guerra, hace notar la prensa de ese país la circunstancia de que aquel movimiento no haya decaído entre los habitantes de los Bajos Pirineos, los bascos, cuyas inclinaciones son grandemente pacíficas. Al respecto recuerda un articulista, Víctor Frésaugne, la actuación militar que en diversas épocas tuvieron aquellas gentes, valerosas al par que tranquilas.

César Augusto había formado con bascos una legión preferente, cuyo estandarte ostentaba esta inscripción: «Bellicosus cantaber non pluribus impars. Murat tuvo á su servicio inmediato, trescientos de ellos, como guardias de honor, y en 1705 se le discernió el título de teniente general a Renau d'Eliçagaray que en 1680 había determinado el triunfo de la flota francesa de Argel, con el empleo de una bomba de su invención.

El citado escritor confía en que en esta ocasión los bascos han de confirmar la fama que en lejanos tiempos conquistaron, combatiendo y cantando viejos himnos a la Libertad.

### En el cinematógrafo

Ya hay noticias de que con toda comodidad y sin peligro alguno se podrán ver los sucesos de la guerra europea, pasados y futuros, con todos los caracteres de la realidad. En efecto: con procedencia de París ha llegado a la Habana el empresario Artigas, que goza de nombradía en varias repúblicas hispano-americanas, y él tiene en su poder varias cintas cinematográficas que representan hechos de armas auténticos, y cuya adquisición le ha costado un negro con pito y todo.

### La Santa Alianza

Para que se juzgue de las transformaciones que causa el transcurso del tiempo en la vida de las naciones, convirtiendo hoy en amigos a los que ayer fueron adversarios, y vice-versa, destruyendo o rectificando creencias arraigadas, un diario extranjero ha exhumado las siguientes adiciones al Tratado de la Santa Alianza, en oposición a los principios de libertad y de justicia representados por Inglaterra y Estados Unidos:

«Artículo I.—Las altas partes contratantes estando convencidas que el sistema de gobierno representativo hace incompatible los principios monárquicos del derecho divino, con el principio de la soberanía del pueblo, se comprometen a emplear todos sus esfuerzos a concluir con el sistema de los gobiernos representativos en cualquiera de las naciones de Europa, é impedir su proclamación en los demás países donde aún no se hallan establecidos.

«Artículo II.—Como no existe duda alguna en que la libertad de imprenta es el medio más eficaz que emplean los supuestos defensores de los derechos de las naciones, con detrimento de los derechos de los Príncipes, las altas partes contratantes se comprometen recíprocamente a adoptar las medidas de represión más convenientes para suprimirla no sólo en sus propios estados, sino también en el resto de Europa.

«Artículo III. — Convencidos que los príncipes religiosos contribuyen poderosamente a conservar las naciones en un estado de obediencia pasiva que deben a sus Príncipes, las altas partes contratantes declaran que es su intención mantener en sus respectivos Estados aquellas medidas que el clero adopte encaminadas a mejorar sus propios intereses tan íntimamente unidos a la conservación de la autoridad de los Príncipes; al mismo tiempo que dichas partes contratantes se unen en dar gracias al Papa por lo que ha hecho en favor suyo, solicitando su constante ayuda para obtener la sumisión de las naciones.

«Artículo IV. — El estado en que se encuentran España y Portugal reunen todas las circunstancias a las que este tratado se refiere en particular.

«Las altas partes contratantes «ponen en manos de Francia» el cuidado de dar fin a ese estado de cosas y se comprometen a ayudarla de modo que exista el menor rozamiento con su propio pueblo y con el de Francia, por medio de un subsidio por parte de los dos Imperios de 20 millones de francos anuales desde la fecha de la firma de este tratado hasta la terminación de la guerra.»

«Firmado: Metternich por Austria, Chateaubriand, por Francia, Bernstet por Prusia y Nesselrode por Rusia.»

El periódico que hace y comenta esta transcripción se particulariza con uno de los firmantes, con Chateaubriand, de quien dice que: «si fué genio del cristianismo, lo fué también de hipocresía y de los pancistas políticos.»

### Los tcheques

Geográficamente los tchéques son austríacos; pero no así en punto a sus sentimientos individuales. En París se trataba de cambiarle el nombre a la calle de Praga, capital de la región donde florece lo que llamaremos el «tchequismo», y con ese motivo se ha suscripto una exposición en el sentido de que no se lleve a cabo «l'ardua sentenza», puesto que los tchéques de verdad detestan a los austríacos tanto cuanto aman a la Francia. En prueba de ello observan que en masa trasponen la frontera para combatir al enemigo común, Alemania, en las filas de Rusia y de Servia. Los que residían en Bakon, empleados en las minas de petróleo, lejos de responder a la orden de movilización expedida desde Viena, se han enrolado como voluntarios en los ejércitos moscovitas.

### En el café

Es la sala concurrida de lujoso restaurante — do las voces son el eco de tormenta sorda y recia — en el armónico conjunto de lo bello y elegante — es cien veces proyectado — por el vidrio bicelado — de las lunas de Venecia.

En el ámbito formado por aquellos cuatro muros, — los vapores de las viandas y los vinos, con el humo del tabaco, — se levantan como inciensos que modernos Epicuros — elevasen al dios Baco. — Y en el ruido que confuso se levanta, — todo llora, todo ríe, todo canta. — Es un cromo de la vida con sus múltiples matices — ora azules, ora negros, ora grises.

Con la alegre confidencia de un amor y de una reja, — va la historia triste y larga — de algún alma que se queja — por el peso de la carga.

Y la estrofa dulce, alada, — del poeta, — se confunde con la alegre carcajada—que produce la saeta — de la sátira candente, — que es aguda y es hiriente — como flecha envenenada.

El borgoña, como sangre diluída, —la blancura de su vaso trueca en rosa, — y la espuma del champaña burbujea — contenida — en su cárcel transparente de cristal, — y por cima de ese ruído que marea — con cadencia voluptuosa — suena el vals.

Aspirando de las viandas los perfumes incitantes, — resignadas y tranquilas, — la comparsa alegre ve, — como estrellas titilantes — en un cielo de tristeza, las pupilas — de unas pálidas caritas que nos miran suplicantes — en la puerta del café.

Luego el reino del silencio, todo ruido — va muriendo en la distancia, — al llegar al escondido — tibio ambiente de mi estancia — Sensaciones de cansancio y amargura,— el eterno interrogante, — del tedio la punzante — mordedura, — que en el mundo la tristeza sólo dura: — el dolor agudo y frío, — que si á veces ahuyentando la amargura— el placer con sus alas nos arropa, — quedan heces en el fondo de la copa —y en el fondo de las almas queda hastío.

Cual se borran las estrellas — ante el brillo de la aurora, — van borrándose las huellas — de la escena bullidora, — ante el sueño que se acerca con su mano bienhechora, — y por último no queda de la alegre mascarada — nada, nada, nada, nada.

En las horas de vigilia, reposadas y tranquilas, — mi recuerdo sólo ve, —como estrellas titilantes — en un cielo de tristeza — las pupilas — de esas pálidas caritas que nos miran suplicantes — en la puerta del café.

Ismael Enrique Arciniegas.

### Fauna moderna

Se ha supuesto, dado el peso enorme del sujeto, que la tierra se estremecía al andar un animal prehistórico cuyo esqueleto lo posee un millonario de Nueva York. Lo mismo puede establecerse respecto a los mónstruos de acero que durante treinta horas han escupido contra Amberes. ¿Sabeis cuánto pesa cada uno de esos cañones cuya boca admite la forma y el volúmen de una barrica?... Veinte toneladas.

### Augurio feliz

Los sabios no pierden ocasión de estimular el patriotismo dándole alas para que vuele por el campo inmenso de la fantasía. Días pasados celebraba sesión en París la «Academia de inscripciones». M. Heron de Villefosse anunció que el Louvre, precisamente en la víspera de la gran batalla del Marne, había sido enriquecido con una estatuita galo-romana que representaba La Victoria, y comentando el hecho lo tomó como feliz presagio. «Parece (dijo) que ese bronce nos grita y nos repite las palabras de Tácito: «Nunc redit animus».

### La ciencia en la guerra

En las ambulancias, en el mismo campo de batalla, se puede ahora proceder á la radiografía inmediata de las heridas, gracias á un procedimiento ideado por M. Vaillant, jefe del laboratorio del hospital Lasiboisiére. Consiste, según una revista científica, en reemplazar las placas fotográficas de vidrio por hojas de papel sensibilizadas sobre las cuales se radiografía directamente. Así, en el mismo momento en que el herido es retirado de la línea de fuego, instantáneamente se aprecian los cuidados que reclama y se le transporta ó se le cura donde se encuentra.

### Actualidad

El puerto de Hamburgo, foco de actividad en época normal, presenta hoy una fisonomía de tristeza y desaliento. Una correspondencia la retrata con fidelidad en media docena de renglones.

Hay en Hamburgo 1.500 barcos en desarme; un buque de mástiles y de chimeneas, que antes se agitaban en el tráfico universal, reducidos á la más completa inactividad. La docena de huevos valía 12,50 marcos. La leche y la manteca se acaparaban para el servicio de los hospitales.

FENIX.

## COLABORACION

# EN LA DIRECCION GENERAL DE I. PUBLICA

### LOS EXÁMENES DE GRAMÁTICA

oda á la agricultura de la zona tórrida, cuando de manos á boca y con acento de suprema sabiduría se le hiciera una pregunta como ésta:

—¿Sabusté que es conglomerao?

Don Andrés Bello sabe todas las acepciones de la palabra: sabe que un "conglomerado" es una roca sedimentaria elástica que ha sido unida por un cemento cualquiera; sabe que en las construcciones se emplean "conglomerados" hechos con piedras sueltas unidas por cemento romano; sabe, además, que se unen en "conglomerados" ó "trusts" capitalistas ó industriales con el fin de explotar á los consumidores; y sabe, quizá, que no es la primera vez que se forman conglomerados para vivir cómodamente del latín ó del castellano.

Lo que tal vez no sabe el ilustre hombre de letras es lo que la palabra quiere decir en la jerga gramatical "ad usum" de la comisión examinadora de nuestra referencia; y esto basta para que, por más gramático y por más sabio que se sea, se vaya derecho al bombo á que lo condenan sin más trámite.

Para eso tienen los señores examinadores de Gramática una autoridad sin límites; obligan al pobre examinando á comprar libros que de otro modo no se venderían; desautorizan cuánto dice la Academia de la Lengua, cuanto dicen los gramáticos conocidos: sólo ellos son sabios; sólo ellos poseen el arte del bien decir.

¿No sabe usted lo que son conglomerados como ellos los entienden? Pues no sabe usted nada y debe ser reprobado.

Le preguntan una vez á un joven de campaña, muy estudioso, por cierto y muy inteligente, si sabía de cuántas maneras se representaba un sustantivo. El sabía que se representaba por una palabra, porque así lo había leído en el texto de Bello, en el de la Academia, en el de Lasso, en el de Díaz Rubio, en el de Avendaño... No está en lo cierto, porque según los examinadores éstos, ni la Academia, ni Bello, ni Díaz Rubio, ni Avendaño, ni Lasso, valen un comino; ellos son los únicos gramáticos en el mundo, y quieren que el sustantivo se represente por vocablos, por frases ó por oraciones; y el joven de nuestra referencia, como otros muchos congéneres suyos, fueron conducidos á la roca tarpeya sin inguna consideración.

Sobre Gramática, como sobre cualquier otra materia, cada uno tiene la libertad de pensar como le plazca, lo que no puede hacer cada uno, cuando es examinador, es imponer á sus examinandos su criterio ni sus opiniones, mucho menos cuando está por medio un programa que no le es dado modificar á ningún examinador ni á la misma Dirección General que viene tolerando este abuso.

Si existe el propósito de imponer á todo el mundo una doctrina ó un texto, empiécese por hacer un programa que tenga por base ese texto ó esa doctrina; pero no se tolere que se haga burla de todo, incluso de los derechos que tienen los aspirantes al título de maestros á que se les examine con arreglo al programa oficial que está en vigencia.

Otro abuso es la gran duración que se le está dando á cada período de examen.

Ciertas mesas sólo funcionan una hora ó poco más cada día; así la duración del examen de una asignatura se dilata extraordinariamente, en perjuicio de los examinandos de campaña, que por esa causa se ven en la necesidad de elevar sus gastos de estadía al doble ó más de lo que gastarían si las mesas funcionaran con regularidad.

Volveremos sobre el tópico.

Arístides.

Tiempo hace que se vienen notando irregularidades por parte de la mesa de Gramática Castellana en los exámenes que rinden los aspirantes al título de maestros nacionales.

Período tras período, esa mesa la constituyen, además de su presidente que suele variar, dos personas, que al mismo tiempo que son examinadoras, dan á numerosos alumnos lecciones de la materia que examinan, según es de notoriedad entre el magisterio.

Una de esas personas deja su puesto cada vez que se presenta á examen alguno de sus discípulos, procediendo en esto correctamente; pero la otra, ó no tiene discípulos, y entonces no son ciertas las manifestaciones de algunos de los aspirantes que afirman que lo son, ó examina sin escrúpulo á los mismos á quienes enseña privadamente, pues no se da el caso de que se despoje una sola vez de su investidura de examinador.

En todo esto podrá haber ó no haber abuso, que puede averiguarse por quien corresponde; pero hay abuso, y abuso incalificable en lo que sigue, según puede atestiguarlo todo el mundo.

Existe, como es natural, un programa aprobado por el gobierno, por el cual deben regirse los exámenes de la asignatura. No sólo no se respeta ese programa, como es de obligación, sino que los señores examinadores aludidos hacen de él mangas y capirotes, reemplazándolo caprichosamente en cada período de examen por el que se les antoja, que en general suele ser de efectos desastrosos para los pobres examinandos que no pueden comprar todos los libros que se han escrito sobre la asignatura, ó que no se han puesto al amparo de una sombra benéfica.

El programa vigente está calcado sobre la Gramática de don Andrés Bello; pero es tal la sutileza de los señores examinadores, que si ese mismísimo autor, honra y prez de las letras castellanas, cayera bajo su férula, saldría con seguridad reprobado, porque no estaría á su alcance una buena parte de la jerga gramatical de nuevo cuño que allí se tiene en uso.

Figúrese el lector los apuros en que se vería el eximio autor de la

# DEPORTES Y DEPORTISTAS

## FOOTBALL

### La Convención de la Liga

Mañana, miércoles, á las 9 de la noche, se reunirá en el local de la Liga la Convención de los clubs afiliados á la misma, con el objeto de modificar los estatutos de esa Institución, en el sentido de hacer posible la armonía del football americano.

La Convención se ocupará de lo siguiente:

«1.o Estudiar y modificar, si así lo creyese conveniente, los artículos de los estatutos de la Liga Uruguaya de Football, que tengan relación con el acuerdo firmado en Buenos Aires.

2.o Estudiar y modificar, si así lo cree conveniente, el artículo 60 de los estatutos.»

A solicitud de la Secretaría de la Liga, recordamos á los clubs que los convencionales (dos para los clubs de I y uno para los de II y III), deberán acreditar su calidad de tales con las credenciales respectivas.

### El banquete al doctor Véscovi

En la Secretaría de la Liga, Avenida 18 de Julio 1484, continúa abierto el registro de adhesiones al banquete que nuestros más distinguidos deportistas ofrecerán al doctor Abelardo Véscovi, con motivo de sus felices gestiones en pro de la armonía del football sudamericano.

A la larga lista de adhesiones conocidas, debemos agregar la de los señores Luis Farinasso, Faustino Secondi, doctor Adolfo Berro García y Rafael Mieres, que lo hicieron últimamente.

# EL "TUBANTIA"

Noticias recibidas por los agentes en ésta, hacen saber que el vapor «Tubantia», llegó ayer á Lisboa.

No ocurrió en la travesía ninguna novedad digna de mención.

# TRIBUNALES Y JUZGADOS

### Juicio público

Ante el Juez Letrado del Crimen de 2.o turno, doctor Lacueva Stirling, se verá en juicio público el día 14 del corriente Octubre, á las 2 de la tarde, la causa seguida á José Dupuy, por peculado.

El Jurado lo constituyen como titulares, Luis Ruy, José A. Capozzoli, José P. Requena é Irineo F. Picapietra y como suplentes, José Riviezzo, Alberto Trianón, Manuel Pacheco y Pedro G. Tuboras.

# Expresos al interior

Para el próximo domingo se anuncia la corrida de un tren de excursión á Minas, el cual partirá de Central, á las 6.25 y haciendo escala en las principales estaciones del trayecto llegará á Minas á las 9.30, para regresar el mismo día á las 6 de la tarde.

Para este expreso se expenderán pasajes á precios muy reducidos.

También se anuncia la corrida de un tren de excursión á San José, para el domingo 25 del corriente.

# LA ASAMBLEA NACIONALISTA DE LA FLORIDA

## ÉXITO COMPLETO - UNA NOTA LAMENTABLE

Según estaba anunciado, el domingo de mañana partió de la Estación del Ferrocarril Central del Uruguay, el tren expreso que conducía a las delegaciones nacionalistas de la capital, a la gran asamblea partidaria que se había organizado en la ciudad de la Florida, en las proximidades del histórico paraje denominado "Piedra Alta". Tal fué la concurrencia que asistió á la referida demostración partidaria, que la empresa hubo de organizar dos trenes expresos. El primer tren partió de la estación á las 7 y 10 de la mañana y [illegible] cívicas nacionales [illegible]

El segundo [illegible] minutos después [illegible] la concurrencia [illegible]

[illegible]



Una división nacionalista á caballo entrando á la ciudad

[illegible]

Se organizó de inmediato la manifestación, llevando a su frente a las autoridades del Partido Nacional y Comité E. de la Fiesta. Le seguían las agrupaciones cívicas, nacionalistas de la Florida, contingentes de caballería, formando una columna no menor de 30 cuadras. Así se recorrieron las principales calles de la ciudad, rumbo [illegible]

Este fué iniciado por el señor J. Palermo que lo hizo en nombre de la comisión departamental de Florida, quien declaró que el partido se halla en esa zona en condiciones de ir á la lucha comicial y derrotar al batllismo.

Luego, hablaron por su orden los señores doctor Aurelio Pereyra Núñez, [illegible]

[illegible] Mario Percovich, Antonio María Fernández, Rafael Zipitría, Enrique Brusco, doctor Alejandro Fernández, Ricardo Rincón, Carlos Ibarlucea, Miguel Mercader, Juan Mendizábal, doctor Romero, Ramírez Noblia, Augusto Vergés, M. Oribe Coronel.

Bebióse una copa de champagne, formulando votos por el triunfo del Partido Nacional.

# Ecos y resonancias

## de la contienda franco-germana

### Lo que refieren los corresponsales de los diarios italianos — El heroísmo francés en la tremenda tragedia — Episodios horripilantes y conmovedores — Los heridos y prisioneros alemanes

París, 15 de Setiembre.

Nada, como la guerra actual, ofrecerá á la Historia tanta materia de observación, una cosecha mayor de documentos humanos, un mayor acopio de impresiones.

No hay más que mirar, escuchar y anotar. En el inmenso conflicto que ha puesto á hierro y fuego toda Europa, mil y mil heroísmos se han revelado; muchas almas que parecían destinadas á permanecer siempre en la penumbra, han hallado el modo de brillar con heróica virtud.

#### El heróico alumno de Saint-Cyr

Los que llegan á esta capital de los campos de batalla, narran tan grandes y tan bellos actos de heroísmo, que se diría que continúa la soberbia leyenda del primer Imperio. ¿Conocéis la sencilla historia de un alumno de la escuela militar de Saint-Cyr, el joven Guerel, que en lo más terrible del combate logró poner en salvo á su comandante herido?

El episodio ocurrió en las cercanías de Charleville. La infantería francesa vió en cierto momento que un joven alumno de la escuela de Saint-Cyr hacía rodar una carretilla de mano que había encontrado no se sabe dónde ni cómo. El jovencito avanzaba valientemente tranquilo, mientras la metralla desencadenaba sus furias en su derredor. Al llegar á cierto punto, se agachó y, con un supremo esfuerzo, levantó del suelo á un herido. Era su comandante, herido de varios balazos. El joven alumno, con gran trabajo é infinito cuidado, colocó al herido en el estrecho vehículo. El herido protestaba:

"Déjame,—decía enérgicamente— desgraciado muchacho! ¡No te expongas de ese modo, que te vas á hacer matar!"

El muchacho contestó: "Hágame arrestar, mi comandante, pero permítame antes, que cumpla con mi deber". Y el joven volvió á tomar la carretilla, haciéndola rodar dando espaldas al enemigo, mientras la metralla granizaba con inaudita violencia. Y, así, logró transportar á su jefe hasta el límite de un bosque, dejándolo allí en salvo.

¿Y las jovencitas? También ellas rivalizan, á veces, en heroísmo con los soldados. A Noisy Le Sec, en un convoy de heridos, ha sido transportada una joven de 21 años: la señorita E. P. Había seguido un regimiento de zuavos, se había vestido de soldado, había tomado un fusil y con los soldados había recorrido cuarenta kilómetros, batiéndose luego al lado de ellos. Y hubiese seguido combatiendo á no haber los jefes advertido que se trataba de una mujer. Y en el primer convoy de heridos, la enviaron á Noisy, no sin antes felicitarla efusivamente por su heroísmo.

#### Una ceremonia religiosa en el campo

Un oficial me ha descripto la siguiente ceremonia religiosa en el campo:

—Tuvimos ayer, en el campo, una ceremonia sumamente conmovedora. Uno de los limosneros del regimiento celebró misa ante un altar todo adornado de frondas y de flores, en un campo dispuesto en anfiteatro, circundado de bosques. El altar que era hermosísimo, estaba, además, adornado con trofeos de banderas y de armas. Lo que impresionó más, fué el número y la actitud de los soldados, los cuales,—y hay que tener en cuenta esto,—habían realizado una marcha durante muchas horas. Casi todos estaban presentes. Dos oficiales sirvieron la misa. Los cantantes habían sido organizados por otros dos sacerdotes del regimiento. Todos, en el momento de la elevación, estaban de rodillas. En todos los rostros se leía la piedad y la devoción. Muchos comulgaron. Primeramente los oficiales, luego los sub-oficiales y después los soldados.

El sacerdote oficiante, había dividido la hostia en fragmentos, lo más pequeños posibles, para que pudieran comulgar todos los que lo desearan.

#### "Doctor! Doctor!"

Un amigo mío, Miguel Almereyda, que presta servicio en la sanidad francesa, y que llegó ayer del castillo de Gue donde había encontrado una ambulancia alemana, me cuenta lo siguiente:

"Había llegado un oficial de los nuestros: era un inspector general sanitario. Después de cambiar algunas palabras con la dueña de casa, recorre las salas donde están los heridos alemanes. Los heridos, al ver al médico, tienden hácia él las manos y gritan suplicantes "¡Doctor! ¡doctor!" Los que pueden moverse, muestran sus heridas, y los que están inmovilizados imploran con voz débil un socorro. Algunos que se han erguido de pronto á la llegada del salvador, vuelven á desplomarse sobre el lecho dando terribles gritos de dolor. El inspector parece indeciso. Yo le digo.

—General, si tiene necesidad de mí y de mis compañeros, estamos á su disposición.

—Sí, es así,—me contesta—transportaremos á todos estos pobres diablos á otra parte: no se puede dejarlos en la inmundicia en que se encuentran. Cerca de aquí hay un galpón. Los trasladaremos allí.

Se toman unas camillas y los heridos son transportados al galpón.

Todos nosotros nos ponemos á disposición del oficial sanitario. El médico procede á reconocer los heridos. Hay en los alemanes y en los gestos del facultativo francés una infinita suavidad; casi ternura. Comprendemos, al verlo, que él olvida la nacionalidad de los heridos que tiene ante sí. Ellos han hecho fuego contra nuestros soldados. La sangre que mancha sus uniformes es, tal vez, sangre de nuestros hermanos. Las pesadas botas que el médico les saca con toda delicadeza para curar sus pies lacerados, han aplastado, quizás, el estómago de un soldado francés... Pero para el médico no hay más que una sola cosa: un dolor que aliviar y vidas que arrebatar á la muerte.

—¡Ojalá—le digo—nuestros heridos encuentren, también, entre los alemanes, médicos como usted!

El buen médico, contesta sencillamente:

—También los encontrarán: en todas partes hay hombres de corazón.

Alguien grita: "¡Se necesita agua!" Salgo del galpón y atravieso el patio en dirección al pozo. Cerca de éste, está acurrucado un campesino. Le digo:

—"Déme un poco de agua para los heridos".

—¡No faltaba más!—me contesta. Lo miro asombrado.

—¿Agua para esa gente?—agrega.—¡Ni por sueño! Mire usted cómo me han puesto los alemanes!

Durante cinco días, me han apaleado. Querían pan y como no se lo daba porque no lo tenía, me golpeaban. Querían agua y si no se las llevaba de inmediato, me aplicaban puntapiés. Tengo cincuenta años. ¡Me han dejado cinco días sin comer! Para no morirme de hambre, he recogido, á escondidas, huesos y desperdicios en la basura!

¡Cómo quiere usted que ahora le dé agua para ellos!

—Vamos, buen hombre. ¡Cómo le va á negar usted agua á gente que se está muriendo?!

—Bueno, bueno!... Tendrán el agua.

Y el viejo campesino se acerca al pozo con un balde y, mientras tanto, prosigue su narración.

—Ah!—dice—¡Y mi pobre compañero que fué fusilado!

—¿Fusilado?

—¿Cómo? No lo ha visto usted todavía? Vaya al parque, allá abajo, y lo verá. Quisieron sacarle los pocos centésimos que tenía. Se rebeló y, entonces, lo ataron allá... ¡Vaya á ver!... [illegible]

Mientras el campesino extrae el agua del pozo, me dirijo al parque, en busca del fusilado.

Como no lo encuentro en seguida, me pregunto si no se tratará de una mentira. Uno de mis amigos se me acerca y me dice:

—Está un poco más lejos. ¡Es una cosa horrible!

De pronto, al dar vuelta por un sendero, un espectáculo horroroso se presenta ante mi vista: un hombre, semi cubierto por una sábana, [illegible]

[illegible]

(Corresponsal de "La Stampa" de Turín).

# Suicidio en Paysandú

### Forma en que se produjo

### En pró de la Exposición

PAYSANDU, 12—Ayer, a inmediaciones del edificio de la Usina Eléctrica, fué encontrado el cadáver de Juan González, que hacía muchos años venía desempeñando un puesto en la Administración local de Correos. González desde el lunes de la semana pasada había desaparecido de su domicilio, siendo infructuosas todas las gestiones que se habían realizado para dar con su paradero. Llamaba especialmente la atención la desaparición de González debido a que el miércoles de la pasada semana era la fecha fijada para la realización de su casamiento y su prometida, ni ninguno de sus amigos, puede dar razón de la separación del suicida. El hallazgo del cadáver de González fué una triste revelación, suponiéndose, fundadamente que recurrió a tan extremo recurso debido a la escases de recursos que lo imposibilitaban para cumplir con sus compromisos matrimoniales. Este hecho ha consternado a nuestra población.

—La Comisión Directiva de la Sociedad Rural de este departamento, ha solicitado de las sucursales de los bancos locales, un crédito especial para facilitar las ventas en la próxima Exposición que se inaugurará el domingo. Los gerentes de las instituciones bancarias formularon promesas favorables una vez consultadas las casas matrices de la capital. Como el Banco de la República autorizó a la sucursal del Salto para disponer de la suma de 50.000 pesos en créditos para la reciente Exposición Ganadera, se espera con fundamento que se accederá a las gestiones realizadas por la Sociedad Rural de Paysandú.

—Se realizaron ayer los partidos de football por a copa «Estímulo» donada por la Comisión Nacional de Educación Física. Jugó el «19 de Abril» contra el «Uruguayo», ganando el primero por 2 goals contra el segundo a 0. El otro partido se desarrolló entre el «Midland» contra el «Unión», ganando el segundo por 2 goals contra 0. El partido definitivo entre ambos cuadros ganadores, se jugará el domingo próximo.—Corresponsal.

# El velero "Saturnino Tanny"

### Resolución del gobierno inglés

Hace algunos días informamos que las autoridades inglesas habían detenido en el puerto de Talmouth, al velero italiano "Saturnino Tanny", que llevaba un cargamento de lino argentino con destino á Holanda.

Los cargadores, señores Bunge y Born, reclamaron ante el Ministerio de Relaciones Exteriores para que se gestionara del gobierno inglés la libertad del velero.

La cancillería argentina inició las diligencias del caso, pero se encontró con que el gobierno holandés realizaba gestiones en el mismo sentido, en vista de lo cual dejó de lado el asunto.

Ahora, según noticias particulares, el gobierno inglés ha puesto en libertad al velero, el cual siguió viaje a Holanda con su cargamento.



# La gran conflagración europea

## LAS OPERACIONES EN LA GRAN LINEA

## Al Norte de Lille y en Apremont, los alemanes son derrotados

## BANDERA GERMANICA Y PRISIONEROS CAPTURADOS

## Siguen los aviadores alemanes arrojando bombas sobre la ciudad de Paris

## EDIFICIOS IMPORTANTES DAMNIFICADOS

## Ecos de la ocupación de Amberes por los germánicos

### Otros encuentros en distintos puntos - Llamado de las últimas reservas alemanas - Retirada en la región de Lyck - Exito montenegrino

(DE NUESTROS CORRESPONSALES)

# En territorio francés

La defensa aérea francesa

Encuentros en la gran línea

Derrota de los alemanes en Lille

12.000 bajas

Los comunicados oficiales franceses

Arras libre de enemigos

La actuación de los aviadores ingleses

Captura de una bandera germánica

Rechazo de los Alemanes en Apremont

Aviadores que llegan hasta Paris

Bombas que arrojan en la ciudad

*Persecución por los franceses*

PARIS, 11 (Oficial)—En nuestra ala izquierda la caballería alemana que tomó ciertos puntos del paso sobre el río Lys á Estaires, fué perseguida ayer de tarde con dirección a Armentieres.

Entre Arras y el Oise, el enemigo libró un vigoroso ataque sin conseguir ningun progreso.

El comunicado agrega que hubo un leve progreso en nuestro centro, donde fueron rechazados varios ataques llevados de noche por los alemanes.

Durante los días 9 y 10 de este mes la localidad de Apremont, situada al este de Saint Mihiel, que fué tomada por los alemanes, fué capturada de nuevo por las fuerzas francesas.

En resumen: Mantenemos nuestras posiciones en todas partes.

PARIS, 11 (Oficial)—No hay nada nuevo que señalar salvo la toma de una bandera alemana cerca de Lassigny.

La impresión hoy es satisfactoria para los franceses.

En el ala derecha, en Lorena, Vosgos y Alsacia no hay nada que señalar.

En Rusia, los combates continúan con la retaguardia de los alemanes al Sud este de Wirballen y en la línea de los lagos al este de Suwalki.

PARIS, 12 (Oficial)—La bandera capturada ayer al enemigo pertenece al sexto regimiento de infantería activo pameraniano, núm. 49, perteneciente al 20 cuerpo de ejército prusiano.

Una brigada de infantería de marina en la región de Apremont estuvo empeñada todo el día 9 del corriente y durante la noche del 9 al 10, contra fuerzas alemanas á las cuales rechazó infligiéndoles grandes pérdidas.

Los alemanes tuvieron en esa acción doscientos muertos y cayeron quinientos prisioneros.

Los franceses tuvieron nueve muertos, treinta y nueve heridos y un desaparecido.

LONDRES, 11 — El corresponsal del "Daily Telegraph" en un punto situado al noroeste de Francia comunica a su diario que fué rota la línea alemana cerca de Lille. Los alemanes fueron rechazados otra vez hacia el noroeste de Lens. Tuvieron muchos bajas. La región entre Vieux-Derquin y Armentieres, está despejada de alemanes así como entre Merville y Armentieres. Finalmente, pasajeros que acaban de llegar en un tren procedente de Bethume refieren que este sitio está igualmente despejado de alemanes.

LONDRES, 12 — Esta mañana se ha recibido la confirmación de un gran triunfo obtenido ayer por las fuerzas francesas al Suroeste de Lille.

La caballería alemana, durante todo el día, realizó constantes y desesperados esfuerzos para atravesar el ala izquierda de los aliados, quienes repelieron siempre con ventaja esos ataques.

Poco después de iniciarse esa acción, generalizóse al Este y al Norte de Arras, donde los alemanes realizaron audaces ataques de infantería.

Esta victoria francesa causó a los alemanes alrededor de doce mil bajas.

Se considera que este triunfo ha sido decisivo, para librar todo el distrito de Arras, de enemigos.

PARIS, 11—Un aeroplano alemán arrojó a medio día tres bombas en las cercanías de la Plaza de la Bourse, produciendo un comienzo de incendio en una casa.

Otros aviadores, arrojaron veinte bombas hoy en diversos barrios.

Una de ellas, cayó en el techo de la Catedral de Notre Dame, pero no explotó, otra cayó en la Gare du Nord, la tercera cayó en la rue Saint Lazare y otra a una distancia de cien yardas de la oficina de a «American News Agency».

A consecuencia de la explosión de estas bombas, resultaron tres muertos y veinte heridos.

Los aeroplanos franceses persiguieron a los alemanes hacia el Este.

PARIS, 12.— La bomba arrojada por un aeroplano alemán contra la Catedral de Notre Dame, causó un comienzo de incendio.

PARIS, 12.— Un aeroplano alemán arrojó a las 10.30 de esta mañana bombas en medio de dos trenes llenos de pasajeros que abandonaban la Gare-du-Nord.

Estas bombas no explotaron y se introdujeron en la tierra.

PARIS, 12—El general Hirschauer ha sido encargado de la defensa aérea.

El general Hirschauer fué hasta hace poco jefe de una de las escuadrillas aéreas francesas. Es uno de los elementos más preparados en aeronavegación, pues desde hace una decena de años que se dedica preferentemente a su estudio y ha sido de los que con más fervor patriótico ha bregado porque la aviación constituya una nueva arma del ejército.

LONDRES, 12—Un telegrama de Paris hace saber que los aviadores alemanes siguen y seguirán arrojando bombas sobre la ciudad, impunemente, debido á que no es posible bombardearlos sobre la ciudad misma, puesto que haciendo ó no blanco los proyectiles sobre los globos ó aeroplanos, el efecto de aquellos sería de mayor gravedad que las bombas enemigas mismas.

Solo se les hace descargas de fusilería y, tan pronto como aparecen aeroplanos enemigos, ascienden aviadores franceses que los persiguen, pero con poco éxito, pues los alemanes tan pronto se dan cuenta de que asciende algún aeroplano, emprende la retirada aumentando la distancia que les separa en razon de haber descargado parte de su carga constituida por las bombas que arrojan.

Se dice tambien que una de las bombas arrojadas por los «Taubes» (Palomas) cayó en un restaurant italiano de la Plata Brieldece, establecimiento al que concurren numerosos sudamericanos que frecuentan Paris.

En ese establecimiento, solamente, perecieron tres personas y quedaron heridas otras veintiuna, en su mayor parte parroquianos.

Se han pedido datos telegráficos á Paris respecto á la nacionalidad de las víctimas, en el deseo de saber si hay algún sudamericano entre ellas.

LONDRES, 12 — Se anuncia que grandes refuerzos británicos han llegado a Ostende.

Fuerzas franco-belgas-británicas del Oeste se concentran para atacar a la derecha alemana, buscando empujarla hacia el Norte.

LONDRES, 12—Un aeroplano alemán que voló ayer sobre Paris arrojó una bolsa de arena que llevaba prendida una bandera alemana, en la que decía:

«Hemos tomado Amberes. Vuestro turno llegará.»

Otro aeroplano efectuó un vuelo a baja altura, pero como no era tipo «Taube» no se creyó alemán y no se le atacó.

LONDRES, 12—De Berlin dicen que los no combatientes de Belfort huyen temiendo que se le bombardée.

Durante quince días se libraron luchas encarnizadas en los alrededores de Albert, Roye y Lassigny. No hay palmo de terreno que no marque una huella de la lucha. Albert es un monton de escombros. Roye ya no existe. Lassigny es una cuña forzada entre las líneas de los aliados, el último punto de mayor presión.

PARIS, 12 — Se anuncia oficialmente que un aeroplano alemán arrojó esta mañana seis bombas sobre esta ciudad.

Los aviadores franceses persiguen á los alemanes.

LONDRES, 11—Mr. Alfred Stead, corresponsal de "Daily Express" en Paris telegrafía á su diario que el objetivo inmediato del ejército alemán, ya no será Paris sino los puertos del Canal de la Mancha. Habiéndoles fallado el golpe contra Paris el segundo golpe irá destinado a Inglaterra.

Todas las miradas están fijas en la batalla que se libra en el ala izquierda. Un personaje político declaró que los alemanes estarán fuera de territorio francés para año nuevo, pero no pueden precipitarse las cosas. Testigos que estuvieron en el campo de batalla traen relatos horripilantes acerca de la matanza como también respecto de inolvidables descripciones del valor de los aliados, ya sean franceses, británicos ó africanos. Estos no se amedrentan ante las terribles pérdidas que les causa la lucha. Combaten con tenacidad reconquistando el terreno perdido y conquistando nuevas posiciones. Los servicios de ambulancias resultan insuficiente para la tarea que tienen que hacer. Muchos heridos se ven obligados a pasar horas en el campo de batalla pidiendo agua a gritos.

LONDRES, 12 — El corresponsal de «The Standard en Roma en un despacho de ayer comunica que el capitán alemán Wilhelm Muller, que ha sido llevado a un hospital de Munich para ser curado de las heridas sufridas en la guerra, ha hecho un interesante relato de la lucha en los Vosgos. Dice que gran parte del encarnizamiento habido en esos combates es debido al cuerpo alpino de cazadores franceses. Estos fuertes y tenaces montañeses, trepaban a las copas de los árboles y una vez en lo alto se ataban a las ramas a fin de no caer a tierra ni muertos ni heridos, porque esto habría revelado al enemigo las posiciones desde las cuales se hacía fuego sobre él. Cuenta que cuando recobró el conocimiento al terminar la acción en que lo hirieron, se encontró tendido entre charcos de sangre y rodeado de gran número de heridos. En el fondo de la zanja había un soldado bávaro herido en un muslo, en la imposibilidad de salir de allí, 20 metros más lejos un cazador francés hallábase haciendo esfuerzos inútiles para vendarse un brazo por el que sangraba profusamente. Al verlo el soldado bávaro gritó: «Kamerad!» El francés miró alrededor azorado y de una ojeada se hizo cargo de la situación aunque no había podido entender el sentido de la exclamación que acababa de oir. Adelantóse vacilante hasta el lugar donde estaba el soldado enemigo y le vendó el muslo. Luego, el bávaro ayudó al cazador a poner el brazo en cabestrillo.

LONDRES, 12—«The Daily News» publica un despacho de Ostende cuyo texto íntegro ha sido respetado por la oficina de informaciones oficiales: Ese despacho cuenta el atrevido ataque efectuado por dos aviadores ingleses al aeródromo de Dusseldorf. Los aviadores fueron el teniente Marix, el comandante de la escuadrilla aérea Grey y el teniente Sippe, los cuales salieron de Amberes el jueves de tarde para efectuar un reconocimiento y determinar la posición exacta del enemigo. Cuando fué iniciado el vuelo resolvieron dirigirse a territorio alemán y hacer todo el daño posible antes de que se les obligara a volver al punto de partida. El teniente Marix se encaminó hacia Dusseldorf volando á una altura de 5000 pies para eludir los efectos continuos de los disparos de las tropas germánicas que ocupan territorio belga. Llegado a la ciudad mencionada consiguió localizar el galpón de un zeppelin y sobre él describió tres círculos. Luego, efectuó un vuelo planeado a razón de 120 millas por hora hasta colocarse a 200 pies del techo del galpón volviendo a poner en movimiento el motor después de arrojar dos bombas. Los alemanes respondieron al ataque con un terrible fuego de sus maxims. Una bala germánica logró romper uno de los alambres del timón del aeroplano consiguiendo dificultar el funcionamiento del aparato. Fuele posible sin embargo al aviador efectuar un amplio círculo aprovechando otro tensor y se elevó de nuevo. Una nueva bala, atravesó la visera de la gorra del teniente sin tocarlo. Las alas del aeroplano habían sido atravesadas en 12 puntos. Cuando consiguió nuevamente dominar por completo la máquina, el teniente Marix pudo ver que los galpones eran presa de las llamas. Regresó salvo a Amberes, donde había órdenes de abandonar la ciudad esa misma noche. El comandante Grey tuvo poca suerte al no poder localizar los galpones de dirigibles en Colonia, ciudad que visitó. En cambio arrojó dos bombas en la estación de ferrocarril que supone causaron graves destrozos.

# Las operaciones en Bélgica

Más detalles de la ocupación de Amberes

Combates parciales

En uno, los germánicos pierden una batería

Escenas horribles

Relato de un corresponsal yanqui

45.000 bajas alemanas

Promesa de respeto a la población

Vendedores condenados

Soldados belgas refugiados en Holanda

Retiro de la artillería gruesa

Comentando la toma de Amberes

LONDRES, 11—Las tropas anglo-francesas rechazaron duramente a alemanes en la región de Ostende, cerca de Termonde.

En la defensa de Amberes participaron 8.000 marinos británicos con artillería sacada de los buques.— GRUNDY.

NUEVA YORK, 12 — De Berlín comunican que ha aparecido el siguiente boletín oficial: «Todos los fuertes de Amberes encuéntranse en poder de los alemanes. Los belgas aceptaron la proposición que les hizo el comandante de las fuerzas germanas con objeto de no destruir los monumentos. Con este motivo, antes de iniciarse el bombardeo de la plaza, el ministro de Estados Unidos, entregó al comandante alemán un plano indicando la ubicación de los monumentos. Dicho plano, fué transmitido a todos los comandantes de las baterías, quienes al dirigir el fuego observaron todas las precauciones posibles.»

LONDRES, 12—Un telegrama de Gante recibido por «The Daily Mail» informa que las fuerzas enemigas en el avance sobre la ciudad llegaron a Loochristy donde tuvieron un encuentro con las fuerzas aliadas, quienes las obligaron a replegarse hacia Lokeren. En Melle librose otro combate. Los alemanes fueron rechazados también, perdiendo una batería completa.

LONDRES, 12—Los fugitivos llegados de Amberes cuentan historias horripilantes sobre los efectos producidos por el bombardeo de los alemanes. Los cañones de sitio empleados por las tropas alemanas son muy superiores a los belgas. Los marinos británicos declaran que no tuvieron oportunidad de combatir como hubieran deseado porque la batalla era exclusivamente un duelo de artillería. Los disparos de los alemanes eran muy certeros y los efectos de los [illegible] realmente espantosos. Añaden los marinos que á pesar de todo, las pérdidas inglesas y belgas son pocas.

NUEVA YORK, 12—Desde Londres Mr. L. A. Jones, corresponsal del «New York Times' comunica a su diario que fué testigo de la caída de Amberes. Jones relata escenas horribles que tuvo oportunidad de presenciar, añadiendo que estuvo muchas veces a punto de ser muerto. Las paredes de los edificios derrumbábanse a consecuencia de los proyectiles alemanes. Dice, además, que mientras el bombardeo se efectuaba, vió más de doscientas mil personas que luchaban presas de temor, por apoderarse de los pocos botes que pudieron encontrar en tan difíciles momentos.

LONDRES, 12 — Telegrafían de Rotterdam que el gobernador alemán de Amberes invitó a los habitantes de esa ciudad, refugiados en el territorio de Holanda, á regresar al país, prometiendo respetar sus propiedades.

Los ejércitos belga, francés e inglés, han tomado posesión de una nueva línea de batalla al sur de Ostende con el propósito de defender a esta ciudad y reanudar las operaciones ofensivas contra la línea de comunicación alemana en Bélgica.

Los grandes refuerzos ingleses, permitieron al ejército belga pasar intacto por Gante.

Estas fuerzas permitirán a las tropas aliadas oponer mucha resistencia al enemigo.

BUENOS AIRES, 12—Un telegrama de Londres anuncia que el Ministro de la Guerra, Lord Kitchener, organiza un ejército de dos millones de hombres.

Se cree que la ocupación de Amberes, no tiene ninguna utilidad para los alemanes.

No han quedado en la ciudad depósitos ni municiones de importancia.

Los belgas se retiraron en orden.

Se cree que la entrada de los alemanes en Amberes les ha sido desfavorable.

Se calcula que los alemanes perdieron 40.000 hombres sobre ciento veinte mil de infantería que avanzaban en columna cerrada hacia las primeras líneas de defensa, siendo diezmados por la fusilería, ametralladoras y artillería de campaña.

Parece que esas tropas, se sacrificaron para facilitar el emplazamiento de los cañones de grueso calibre.

LONDRES, 12—Los diarios ingleses publican un despacho de Amsterdam anunciando que los alemanes perdieron cuarenta y cinco mil hombres durante los ataques contra los fuertes Waelhem, Wavre y Ste Catherine, de la defensa de Amberes.

LONDRES, 12—Todos los diarios publican artículos lamentando la conducta de Alemania, hacia la pequeña nación belga y reclaman venganza.

LONDRES, 12—Comunican de La Haya que llegaron hoy allí mil seiscientos soldados belgas.

BUENOS AIRES, 12—Un telegrama de Londres dice que telegrafían de Rotterdam anunciando que el mariscal Von der Goltz, envió recientemente varios emisarios a Holanda, para tratar de obtener alimentos con objeto de combatir el hambre que amenaza a Bruselas.

Estos emisarios fracasaron por completo en su misión.

El gobierno de Holanda vigila severamente el comercio de exportación.

Los emisarios del mariscal Von der Goltz, declararon que en Bruselas no había ni sal, ni levadura, ni harina.

La carne es escasa y el pan que queda, no es apto para la alimentación.

Se agrega que según las noticias recibidas de Bruselas, cuarenta vendedores de diarios franceses, ingleses y belgas, fueron condenados a largos períodos de prisión, por vender esos diarios.

BUENOS AIRES, 12—Un telegrama de Londres, anuncia que la Legación de Bélgica en La Haya, asegura que es alarmante la situación de Bruselas, pues escasean allí los víveres y otros artículos de primera necesidad.

Lo mismo sucede con las demás regiones de Bélgica, ocupadas por los alemanes.

ROMA, 12—En el Teatro Nacional el diputado belga señor Loran, dió una conferencia sobre la actitud de Bélgica en la actual guerra, siendo muy ovacionado.

A la salida de este acto, los presentes intentaron realizar una manifestación pública, pero intervino la policía y los dispersó.

LONDRES, 11—Los diarios anuncian que seiscientos mil belgas se refugiaron en el territorio de Holanda.

Las autoridades holandesas se ven en dificultades para acojer a las interminables caravanas de refugiados belgas.

Es probable de que Holanda haga las gestiones del caso ante Alemania para poder repatriar a los refugiados belgas.

LA HAYA, 11—Se asegura que los alemanes avanzan rapidamente hacia Ostende con objeto de hacer prisioneros a los Soberanos de Bélgica, a los miembros del gobierno y funcionarios.

LONDRES, 11—Una comunicación de Berlín da cuenta de que la gruesa artillería que había en Amberes, había ya partido con un destino desconocido en Francia antes de la ocupación de esa plaza por los alemanes.

ROMA, 11—Un miembro de la Legación de Bélgica en esta capital, declaró a un reporter del diario "Il Giornale d'Italia" que es de esperar que el ejército belga conseguirá llegar al norte de Escaut, para unirse a los ingleses en Ostende.

LONDRES, 11—Los diarios anuncian que según las noticias recibidas de Ostende, los alemanes tuvieron hoy una seria derrota en Quatrecht, cerca de Wetteren, donde los aliados rechazaron a varios cuerpos de ejército alemanes, compuestos de veinte mil hombres.

LONDRES, 11—El Almirantazgo, confirma que el ejército belga se llevó de Amberes todos los trenes blindados y los gruesos cañones.

BUENOS AIRES, 12—Un telegrama de Londres dice que de Gante comunican que el éxodo de la población de Amberes ha dado lugar a escenas extraordinariamente impresionantes.

Todos los caminos que dan acceso a la ciudad, estaban llenos de carros y camiones repletos de fugitivos.

Estos iban hasta en el techo de los coches de los ferrocarriles y cuando no hallaban sitio dentro de los vehículos, iban en las plataformas y hasta en los estribos.

Los trenes salían tan cargados, que en ciertos momentos se hacía difícil hasta la tarea de sacar carbón del furgón de la locomotora, pues aquí había sido invadido por los fugitivos.

Cuando los trenes pasaban a través de los campos, los aldeanos arrojaban legumbres a los pasajeros, muchos de los cuales hasta ese instante no habían tomado alimento alguno. Los últimos diez días de la lucha en Amberes, causan sorpresa y dan una idea de la resistencia de que es capaz la especie humana.

Los alemanes emplearon toda clase de elementos destructores hasta los más terribles que la inteligencia humana puede concebir, con objeto de obtener la capitulación de la ciudad.

El fuego de la artillería fué terrible y continuo y fueron contados los momentos en que disminuyó.

Uno de los marinos ingleses que cooperaron a la defensa, manifiesta que el ataque era tan violento, que en ciertos instantes parecía que todo iba a ser barrido como por un terremoto.

Este marino agrega: "Hubiéramos deseado poder ir directamente a sus trincheras á tratar de vencerlos en ellas, pero esto no nos fué posible dada la violencia del ataque. Aquello era un infierno.

Me parecía recordar las llamas y relámpagos que leí cuando niño en un cuento de Bunyans titulado "La guerra santa", que mi madre tenía.

Los alemanes hicieron grandes esfuerzos para apoderarse de un tren salido de Amberes que conducía 6000 heridos británicos y belgas.

El enemigo trató de rodear dicho tren, pero éste dada la velocidad con que marchaba pudo continuar su camino, perdiéndose en el encuentro solo siete hombres.

LONDRES, 11—Telegramas recibidos de Amsterdam, dicen que llegaron a Nijmegen varios refugiados belgas, entre ellos el cardenal Mercier, arzobispo de Malinas, los que se trasladarán, probablemente a Suiza.

Ese mismo despacho dice que el general Besseler, comandante en jefe de las fuerzas alemanas que ocuparon Amberes, publicó la siguiente proclama dirigida a los habitantes de la ciudad:

"El ejército alemán, que entró á vuestra ciudad como vencedor, no molestará á sus habitantes y al mismo tiempo respetará á la propiedad privada, siempre que os abstengais de todo acto contrario a las leyes de la guerra.

La hostilidad hacia el ejército á mi mando, puede ser causa de la destrucción de vuestra hermosa ciudad.

LONDRES, 12—"The Times" dice que la caída de Amberes no altera en lo más mínimo la situación naval inglesa, solamente significará para Alemania la necesidad de extender su frente de batalla terrestre, desde el Mar del Norte hasta la frontera suiza. Esto implicará la exigencia de nuevos contingentes que añadir a los actuales que Alemania tiene en lucha en territorio francés, con detrimento de las fuerzas que operan en la Prusia Oriental para contener el avance ruso.

Los diarios alemanes recientemente publicados, dicen que Amberes se utilizará como base naval contra Inglaterra, pero este proyecto, según "The Times", es irrealizable, a menos de violar la neutralidad de Holanda, cuyo gobierno tiene firmado un compromiso con la Gran Bretaña para declarar la guerra a Alemania, en el caso de que este país dejara de cumplir las leyes de derecho internacional.

LONDRES, 12—Los alemanes impusieron a Amberes el pago de una contribución de guerra que se eleva a veinte millones de libras esterlinas.

El "Daily Mail" dice que con esa suma, asciende á 48.832.000 de libras esterlinas, las contribuciones impuestas á las poblaciones de Bélgica y Francia.

LONDRES, 12—Oficialmente se comunica que el rey Alberto ha sido herido en un brazo.

LONDRES, 12—La caída de Amberes produjo enorme impresión moral.

Se sabe que la Catedral y otros edificios monumentales de Amberes están intactos.

PARIS, 12—El comunicado oficial de hoy contiene esta declaración:

En Bélgica, las últimas informaciones recibidas concernientes á Amberes anuncian que los alemanes no ocupan todavía más que los arrabales de la ciudad.

Los veinte y cuatro fuertes situados en ambas orillas del Escalda resisten enérgicamente.

# El avance ruso en Austria y Prusia

Príncipe ruso herido

Las pérdidas alemanas en Augustowo

Contribución no recaudada

Los alemanes en Lyck se baten en retirada

Destrucción de puentes

Llamado bajo banderas á los últimos reservistas

PETROGRAD, 12 (oficial)—Hasta el último soldado alemán, evacuó ya la región de Suwalki. Los alemanes no tuvieron tiempo para exigir el pago de la indemnización de doscientos cincuenta mil francos, impuesta a la ciudad.

Los alemanes perdieron setenta mil hombres en la batalla de Augustowo.

LONDRES, 11—El cólera se extiende en toda Austria Hungría.

Se han registrado cuarenta nuevos casos en un día.

LONDRES, 12—De Berlín dicen que el "Tageblatt" reconoce las dificultades que encuentran los alemanes para combatir á los rusos, debiendo luchar contra un enemigo numéricamente superior.

En la lucha de las vanguardias en la Prusia Oriental, resultó herido el príncipe Oleg, hijo del Gran Duque Constantino.

PETROGAD, 12 — Las pérdidas enormes sufridas por los alemanes obligan á estos á llamar bajo banderas á los antiguos oficiales y suboficiales de todas las edades.

Los generales retirados reciben los comandos de la "Landsturn" y Landwehr".

Los maestros de escuela exceptuados hasta ahora del servicio han recibido órdenes de alistarse en el ejército.

PARIS, 12—Al referirse á las operaciones de los rusos el comunicado oficial de la fecha declara:

En Rusia, la lucha continúa siempre encarnizadamente sobre la frontera de Prusia Oriental.

Al noroeste de Lyck los alemanes se baten en retirada, destruyendo los puentes.

En la Polonia Meridional, entre Ivangorod y Sandomir, se han empeñado combates de artillería con las columnas enemigas que llegaron al Vístula.

# Servios y montenegrinos

### Triunfo montenegrino

LONDRES, 12—Informaciones de origen serbio dicen que el 7 de Octubre los montenegrinos libraron la mayor batalla desde que comenzó la guerra cerca de Kalenovitch. Veinte mil austríacos intentaron aislar a los montenegrinos que operaban contra Sarajevo, pero éstos consiguieron sorprenderlos mientras marchaban en formación de columna. El primer día de lucha los montenegrinos les causaron quinientas bajas. Los austríacos, viéndose en la imposibilidad de avanzar hacia Sarajevo se replegaron sobre Kalenovitch abandonando más de 500 muertos y heridos. Los montenegrinos apoderáronse de gran cantidad de municiones é hicieron muchos prisioneros. Otro telegrama del mismo origen dice que un destacamento de diez mil austríacos marchando hacia Kalenovitch atacó la columna montenegrina y después de una batalla que duró dos días aquellos fueron derrotados abandonando gran número de muertos y heridos.

LONDRES, 11 — Los montenegrinos derrotaron a los austríacos cerca de Monkinif.

Los austríacos abandonaron numerosos muertos y heridos.

PARIS, 12 — Los austríacos que





atacaron el día 8 del corriente á los montenegrinos en el camino de Sarajevo ascendían á doscientos mil hombres y perdieron quinientos.

Los austriacos al retirarse hácia Kaienovith, perdieron otros quinientos hombres.

Los montenegrinos capturaron á muchos austriacos.

# En Extremo Oriente

## Contra Tsing-Tao

TOKIO, 11 (Oficial)—Los fuertes, navíos de guerra y los aeroplanos alemanes, tratan en vano de detener la marcha de las fuerzas japonesas.

A pesar de ello, las tropas japonesas no sufrieron ningun daño.

Los navíos de guerra japoneses, redujeron a silencio al fuerte de Iltis y persiguieron a varios navíos de guerra alemanes fuera del alcance de sus cañones.

Los aeroplanos japoneses, contestaron a la tentativa de los aeroplanos alemanes para echar a pique a los buques encargados de retirar las minas submarinas colocadas por los alemanes en Tsingtau.

Los aviadores alemanes, arrojaban bombas sobre estos buques.

# EN ALEMANIA

## Donde está el cuartel general alemán

AMSTERDAM, 11—Un telegrama recibido de Berlín dice que según información enviada por el corresponsal de un diario, el cuartel general alemán se encuentra ahora en una ciudad de Francia, situada a cincuenta kilómetros de la frontera. Se estableció entre Berlín y el cuartel general, un servicio especial de correo que emplea seis días en viajes de ida y vuelta.

# OTRAS NOTICIAS

## Intransigencia otomana

## Rumania interviene á favor de los aliados

### Así opinan en Rusia

## Augurios respecto al Kaiser

## Repatriación de brasileros

## Poeta, acrata y patriota

### Censura á la censura

## Condecoraciones devueltas á Alemania

## Rumores fantásticos

## La pretendida conquista de Galicia

## Propaganda libertadora

## Italia transporta tropas á la península

### Lo que dice D'Anunzio

RIO JANEIRO, 11 — El médico brasileño Tavares Moura, domiciliado en Berlín, escribió que fué detenido seis veces por haber sido confundido con un espía montenegrino.

—Ha llegado el vapor inglés «Byron», procedente de Nueva York.

El capitán de este vapor, ha declarado que durante el viaje, que fué bueno, no ocurrió ninguna novedad.

MADRID, 11 — La Legación de Portugal en esta capital, publica una nota lamentando la discusión provocada en la prensa con motivo del discurso de Mr. Churchill referente al eventual cambio de la soberanía de Galicia.

[illegible]

que los altares hayan sido convertidos en ruinas.

ATENAS, 12—Se nota actividad militar en Siria, Palestina y en el norte de Arabia.

Los turcos concentran tropas en varios puntos y fortifican los lugares importantes de las costas y los caminos del interior.

LONDRES, Octubre 12. — Las últimas noticias recibidas de Constantinopla, dicen que la situación es muy incierta. Adviértese en las esferas oficiales criterios de marcada intransigencia que hacen temer el rompimiento de relaciones con los estados balcánicos.

BUENOS AIRES, 12—Un telegrama de Burdeos dice que los diarios continúan publicando predicciones antiguas y modernas referentes al kaiser y su destino.

[illegible]

Agrega que en las disidencias que se han planteado los bancos obtienen siempre ventajas sobre el comercio.

Finalmente este diario pregunta cuando se ocupará el Gobierno de ese grave asunto.

BUENOS AIRES, 12—Con las me-

[illegible]

### Mas minas errantes

LONDRES, Octubre 12. — El Almirantazgo, antes de publicar el parte oficial referente al hundimiento del buque alemán que se supone sea el "Cap Trafalgar", y dice que este vapor antes de ser echado a pique causó a su adversario, el

[illegible]

LONDRES, 12—El corresponsal naval de "The Times" declara que la caída de Amberes en poder de los alemanes no modifica de ningún modo la situación naval.

Añade que si Alemania violara la neutralidad de Holanda la flota inglesa podría fácilmente impedir á los navíos alemanes de salir al mar.

# 4.30 a. m.

# ULTIMAS NOTICIAS

## Impresiones interesantes de unos militares chilenos

## Prediciendo una gran victoria de los aliados

## La culpa de la derrota en el Aisne, se le atribuye á Von Kluck

## INEXPLICABLES ACTOS DE VIOLENCIA

## El crucero ruso "Pallada" hundido por un submarino alemán

## MAS DE 500 HOMBRES PERECEN

## EL COMUNICADO OFICIAL FRANCES DE ANOCHE

### RUMOR DE DERROTA DE LOS RUSOS - LA INTERVENCION DE RUMANIA

### Hazaaña de un submarino alemán

#### Crucero ruso hundido

NUEVA YORK, 13—El «Sun» acaba de recibir un despacho de Londres diciendo que el crucero ruso «Pallada» ha sido echado á pique, pereciendo más de quinientos tripu-

[illegible]

te, después de haber declarado la guerra, especialmente debido á la gran cantidad de heridos que van llegando á distintos puntos de Alemania y al no avance del ejército que se halla en Francia, el cual está compuesto casi con lo mejor de las fuerzas germánicas.

Algunos oficiales pasaron por Bélgica, donde han tenido ocasión de

[illegible]

del Vístula. Los rusos cederían terreno en varios puntos".

LONDRES, 13—De Petrograd avisan que el sitio de Przemsyl se hace cada vez más estrecho y que el avance ruso prosigue, habiéndose internado varios kilómetros en la Prusia Oriental.

### Otra bomba

[illegible]

### En el Adriático

#### 15 vapores alemanes apresados

#### Bombardeo de Cattaro

### Lord Mayor de Londres

### Intervención de Rumania?

### Importantes declaraciones

### Comunicado francés

### Tropas de refuerzo

### Noticias de España

### Asuntos de Méjico

### Violento ciclón

### Rumor de derrota rusa

### Efectos económicos de la guerra

[illegible]

# POLICIA

## EN EL MERCADO DEL PUERTO

### EL SUCESO DE AYER

### DOS PUÑALADAS MORTALES

El Mercado del Puerto vió perturbada ayer tarde su habitual tranquilidad, á causa de un suceso sangriento, desarrollado rápidamente, y en el que fué mortalmente herido de dos feroces puñaladas un antiguo locatario de ese establecimiento de nombre Andrés Colombo, propietario de uno de los puestos de carnicería allí ubicados.

#### Antecedentes del suceso

En la mañana de ayer un peón del nombrado Colombo, llamado Aquilino Martínez, español, soltero, de 20 años de edad, tuvo un fuerte cambio de palabras con Ernesto Olivera, argentino, soltero, de 23 años de edad, que, también en el carácter de peón, presta servicios en el puesto de carnicería de Luis Musso, ubicado frente al que ocupaba la víctima; degenerando muy pronto ese altercado en un pugilato en el que Olivera sacó la peor parte puesto que resultó con una fuerte contusión sobre el ojo derecho, y otra en el maxilar inferior, del mismo lado.

Terminado el incidente del que no tuvo conocimiento la policía, pues el hecho fué silenciado por los contendientes y por los que lo presenciaron,—locatarios del Mercado en su mayoría,—todo quedó tranquilo, y nadie suponía que ello hubiera de ser orígen de la escena trágica que pocas horas después habría de desarrollarse.

#### Origen del incidente

Como es natural, desde los primeros momentos tratamos de indagar las causas del incidente ocurrido entre ambos peones, dado que este había generado el subsiguiente, de fatales consecuencias para Colombo, y esos informes son los siguientes:

Ernesto Olivera, que en la actualidad se había visto obligado á aceptar las modestas tareas de peón en

[illegible]

Para apreciar debidamente que órganos vitales han sido lesionados, al punto de causar la muerte del herido, se hace necesaria la autopsia, operación que el juez sumariante ha ordenado practiquen hoy los doctores Dabarca y Ferrer.

El cadáver del señor Colombo fué entregado á sus deudos, domiciliado en la calle Maciel 1438.

Colombo era oriental, casado, de 35 años de edad, y como decimos, hacía muchos años poseía, en compañía de sus hermanos Francisco, Enrique y Juan Colombo, algunos puestos de carnicería y fiambrería, en el Mercado donde había de ser tan alevosamente asesinado.

Este hecho ha sido muy lamentado por todos los locatarios y personas que frecuentaban al mercado donde la víctima contaba con muchas amistades.

Su entierro se verificará esta tarde.

## Otros sucesos sangrientos

### TRES HERIDOS

En momentos que se encontraban, en la mañana de ayer en el café sito en la calle José L. Terra número 57, los individuos.

Gabriel Pardiño, oriental, casado, de 25 años, domiciliado en Defensa 2070 y Patricio Hernández, oriental, soltero, de 26 años, después de un cambio de palabras, se trabaron en pelea.

Hernández sacó un cuchillo infiriéndole á su contrario una herida en el costado derecho del cuerpo.

El heridor fugó.

El herido, en grave estado, fué trasladado al Hospital Maciel.

Intervino la 14a.

—Ayer de madrugada, en una casilla del barrio conocido por el nombre de «Bajo Valencia», domicilio de la mujer Dominga Barbero y su hijo José Barbero, oriental, soltero, de 21 años de edad, se desarrolló el siguiente hecho:

Desde hace algún tiempo la referida mujer vivía en concubinato con el individuo Nicolás Hernández, de nacionalidad oriental, soltero, de 37 años. Parece que el hijo de Dominga resolvió concluir con esas relaciones,

[illegible]

### UN AHOGADO

[illegible]

## Estaciones Agronómicas

### Sesión de la Comisión

[illegible]





### DE GALA PLACIDIA

# SECCION "EL HOGAR"

A las Selenitas y Cía. — "Los Ceibos".

Mis queridas Selenitas: He traducido para ustedes una interesante y conmovedora carta de la prima Ivonne, que toda mujer amiga de la Francia, como lo soy yo y ustedes, debe leer. En ella está reflejada, con ternura y sencillez, la emoción producida en la distinguida escritora por el impulso patriótico y consciente de la juventud francesa, tanto más admirable cuanto que ella es más libre

[illegible]

ha perdido "la cosa" sucede que todo el mundo se disputa, y luego los habitantes se despedazan entre ellos, y nadie piensa en obedecer, todo el mundo quiere mandar. En fin, que Su Majestad Ogro nos permita decir la palabra: es el "tócame Roque".

Y Su Majestad Ogro, puntuaba cada frase, con: "Bien"... "Muy bien"... "Perfectamente"... y mejor aún "Wunderschoen", mientras que un cuervo cruzaba sobre su augusta cabeza.

Cuando él estuvo seguro que de dos bocados se comería el país del cual había oído más de veinte veces la deplorable aventura, dijo:

—Ligero y sin ruido, que me den mi casco, y mis botas de siete leguas y mis cañones, quiero sorprenderlos

[illegible]

### LAS CARTAS DE LA PRIMA LA "COSA"

[illegible]

Ivonne Larcy.

## La peregrinación á Maldonado

### Advertencias necesarias

[illegible]

su distintivo especial de acuerdo con su cometido.

Los boletos de un convoy no sirven para otro y los empleados del Ferrocarril aplicarán el reglamento á los que no viajen en su respectivo expreso. Los miembros de la Comisión facilitarán toda clase de datos.

La misa solemne será á las 10. Dará la bienvenida el R. P. San Columbano. La bendición será á las 15, Predicará el R. P. Bolo.

Se avisa que los carruajes tienen su tarifa municipal.

# VIDA SOCIAL

RECEPCIONES —

A la recepción realizada el sábado en casa de la señora María Solari de Sanchez, que como dijimos, resultó sumamente brillante, asistieron las siguientes señoras:

Isabel Sanchez de Amy, Lola Solari de Mitre, Marquesa de Medina, Mercedes Vidal de Pitaluga, Amelia Villegas de Martínez, Esther Jaraquemada de Irrarazabal, Leonor Cachón de Correa, Corina Rucker de Seré, Petronila Sanguinetti de Piñeyrúa, María Correa de Martínez, Carmen Labandera de Senra, Emilia N. de Gadea, Justa Simoes de Giuffra, Carmen R. de Zorrilla, Amalia Montaldo de Fonseca, Carmen Montaldo de González Capurro, Elena Hamilton de Bordalino.

Señoritas: Helena y Esther Alvarez Mouliá, Margarita Fonseca Montaldo, María Isolina Zorrilla, Ofelia Solari, Clarita Orueta Correa, María Herminia y Estela Sabbia Oribe, Manuelita Pitaluga Sagarra, Delia Giuffra

[illegible]

ENLACES —

[illegible]

ENFERMOS —

[illegible]

BENEFICENCIA —

[illegible]

VIAJEROS —

[illegible]

EN EL PARLANTE —

[illegible]

# Los aviones alemanes sobre París

## Bombardeo de la catedral

### «NOTRE DAME» Y SUS MARAVILLAS

En nuestro servicio telegráfico, los lectores encontrarán detalles de la acción de los aeroplanos alemanes, arrojando bombas sobre la iglesia de Notre Dame de París. Felizmente, los despachos notician que ese hermoso

[illegible]

Luis VII. A fines de ese siglo el local estaba ya entregado al culto, pero fué recién en 1257 cuando se construyó la admirable portada del sur, que da frente al monte de Santa Genoveva. El monumento pertenece

[illegible]

Interesante vista de Notre Dame

[illegible]

## Los estudiantes de D. Penal

### Visita á las cárceles

[illegible]

## Exposición de San Francisco

### Entrega de materiales

[illegible]

vaqueta satinada, una vaqueta cirada blanca, un becerro cirados blancos, una cabra charolada, un becerro charol marrón, dos becerros cromo marrón, dos gamuzas gris y marrón, catorce badanas de varios colores, un crupon suela especial, un crupon suela correa, media suela vaca, media suela guarnición, media suela guarnición blanca, doce cartones muestrarios, tres cuadros chicos y otros tres grandes y tres muestras de correas.

Francisco Lema, fábrica de cajas: varias cajas bomboneras.

Liga Uruguaya contra la Tuberculosis: Completó su anterior envío, cuyo detalle apareció en estas columnas hace algún tiempo, con dos cuadros de fotografías de la escuela rural de 2.o Grado N.o 2, en la que se ha implantado recientemente la «Copa de Leche», y con veintidós ejem-

[illegible]

# ADUANA

[illegible]

Blanca 200, Sourlant 200, Provisorio 400, Volney 600, Ecarté 200, General Paz 100, Navarro 500, General Kleber 200, Altanero 100, Stab 100, Robespierre 400.

Premio Bibelot, 1400 metros — Stuart Mill, Boris, Miguel Vogler, Olvido, Marino, Glazer, Prince Igor, Roldán, Don Pedro, Viento Norte, Chat Noir.

Premio Sisifo II, 1700 metros — Retama, Nishah, Machiavelli, Warrior, Revolucionario, Malaubric, Le Peril Jaune, Salomón, Piedra Alta, Diálogo, Folk, Fenelón, Bagatelle, Erin's Boy, Sotto Voce, 15 de Setiembre.

Premio Jockey Club (clásico), 2000 metros — Agachón, Necker, Zapadr, Fashionable, Torero, Appin, Gulliver, Bacanal, Zoila, Damiens, Rozas, Belkiss, Aluminio, Doble Aguila, Urraca,

[illegible]

# FERIAS FRANCAS

## Las de ayer y las de hoy

[illegible]

## Actualidad económica

### Conferencia del señor Octavio Morató

[illegible]

# RENTA DE FAROS

[illegible]

## Liceos Departamentales

### Inspecciones y sumarios

[illegible]

# ECOS DEL TURF

[illegible]

Premio Botón, 1800 metros—Romanesca, Juvenal, Fátima II, Dogma, Girondino, Mallo, Recuerdo, Dorothy, Mansavillagra, Gavieta, Chicha, Chimpay, El Nene, Rond de Cuir, Insurrecto, Saint Ivel, Arcapiano, Grande Duchesse.

Premio Remate, 2000 metros—Bantam $ 500, Fuego 200, Camaleón 800, Plebero 500, Cocq Gaulois 200, Ave

[illegible]

## La senaturía por Florida

### Las candidatos nacionalistas

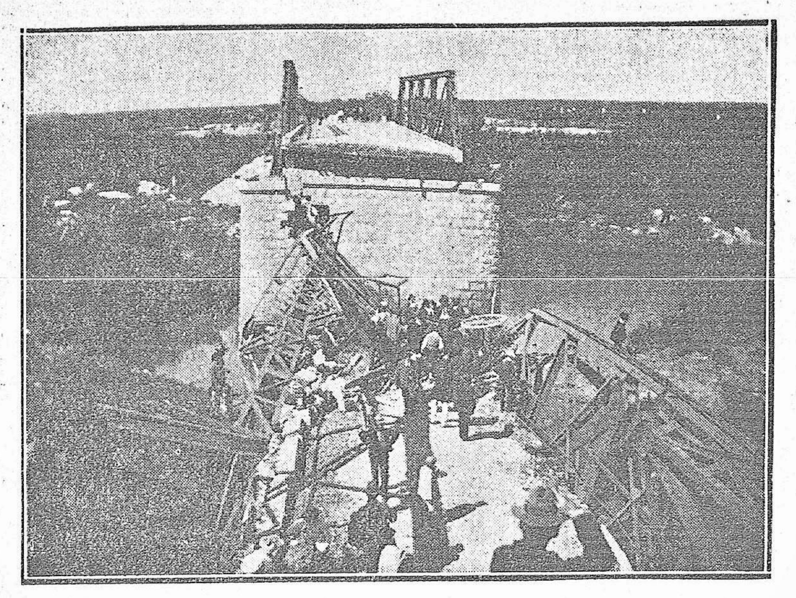
[illegible]

candidato proclamado por los nacionalistas para la senaturía por Florida, es el doctor Alejandro Gallinal.

La fórmula será completada por el doctor Martín C. Martínez, quién figurará en ella como primer suplente. El doctor Martín C. Martínez es actualmente, diputado por Cerro Largo.

# EL PUENTE SOBRE PIEDRA ALTA

## EL DERRUMBE DEL DOMINGO



Parte derrumbada del puente carretero de Piedra Alta

En la información que en otro lugar publicamos respecto al imponente acto cívico celebrado por los nacionalistas en Florida el domingo último, hacemos referencia al accidente ocurrido al pasar parte de la columna por el puente existente en el Santa Lucía Chico, en uno de cuyos estribos se apoya la histórica Piedra Alta.

Hé aquí los telegramas que sobre ese accidente recibimos:

FLORIDA, Octubre 11 (14.45)—Se derrumbó el puente construido sobre el Santa Lucía Chico, en el histórico paraje denominado "Piedra Alta". Se ...

... do y un carruaje destrozado.—Corresponsal.

FLORIDA, Octubre 11—El puente de la "Piedra Alta" acaba de hundirse, resultando del accidente varias personas heridas que fueron conducidas al hospital de esta ciudad donde se encuentran en asistencia.

Este derrumbe se debe a la desidia del ingeniero que presta servicios en ...

El diagnóstico sobre el estado de los heridos se mantiene reservado. El derrumbe del puente se efectuó en momentos que cruzaba el coche del señor N. Guiena. Es de lamentarse este accidente imprevisto, no solo por el número de los heridos, sino también por tratarse de un puente recientemente construido y librado al tránsito público.—Corresponsal.

# Arte y Artistas

"LA TRILOGIA" DEL Dr. PEREZ PETIT—Sus grandes éxitos en la Argentina —

"La ley del hombre", "Mangacha" y "Noche Buena", las tres últimas obras con que el doctor Víctor Perez Petit ha enriquecido el teatro uruguayo y que tanto éxito obtuvieron hace pocos meses en nuestro "18 de Julio", triunfan también en la Argentina, Ayer, el doctor Perez Petit, recibió los dos expresivos telegramas que van á continuación, dándole cuenta del nuevo triunfo logrado en Paraná y de los cuales el primero (de los despachos, uno de los triunfos) pertenece á Emilio Thuiller, el gran actor español que actúa en la compañía Guerrero-Diaz de Mendoza.

Dice el telegrama de Thuiller:

"PARANA, 12—(12.35 a. m.) — Señor Perez Petit: He pasado dos noches deliciosas viendo segunda y tercera parte de su trilogía, que ha tenido aquí un grandísimo éxito. Al felicitarlo sinceramente, le saludo con todo afecto.—Emilio Thuillier."

El otro telegrama pertenece á Enrique Arellano, el conocido actor nacional, principal intérprete, con la Tesada, de la trilogía del doctor Perez Petit. He aquí sus buenas nuevas:

"PARANA, 12—(1 a. m.)—Señor Perez Petit: Acabamos de hacer "Noche Buena", anoche "Mangancha" y anteanoche "La ley del hombre". Entusiasmo público rayó en delirio. Público selecto, inteligentísimo. Felicitámosle efusivamente y alégranos como si triunfo fuera nuestro. Saludos.—Enrique Arellano."

URQUIZA —

La atención del público y de cuantos por el arte teatral se interesan ha de converger, por fuerza, al debut de la compañía francesa de André Brulé, que se presenta esta noche en el escenario del Urquiza con L'epervier (El gavilán), pieza en tres actos del celebrado comediógrafo Francis de Croisset.

Para iniciar á los lectores en el conocimiento de la obra damos un resumen de su argumento:

Acto 1.o—La acción pasa en casa ...

El conde quiere llevarse á su mujer para que no vea mas á su amante, pero René y Marina huyen juntos, y Daseta parte.

Acto 3.o—Un salón de Drackton en el Hotel Ritz ocho meses después de lo sucedido en el acto anterior.

René quiere casarse con Marina pero es necesario el divorcio.

Un detective ha logado dar con el paradero del Conde Daseta, á quien entrega una carta del industrial Drackton en la que éste le pide una entrevista para René. Llega Daseta. Ya no es el elegante mundano de otra época, sino un hombre que ha sufrido mucho. No ha hecho mas trampas, pero se ha gastado en el juego cuantos billetes le quedaban. Confiesa á Drackton su estafa de 60.000 francos, infamia que le impide aceptar las brillantes proposiciones que le hace Drackton. Consentirá, sin embargo, en el divorcio, bajo la sola condición de que lo pida su mujer.

Marina al ver á su marido desamparado y desgraciado, comprende que su deber es consolarlo, ayudarle, sostenerle y seguirle.

Este es á grandes rasgos el asunto que informa la obra de Croisset que se estrena esta noche en el Urquiza y que ha sido uno de los mas sonados éxitos de Brulé en París.

El reparto de "L'epervier" es el siguiente:

Georges Dasetta, Andrés Brulé; Marina, contese de Dasetta, Laurence Duluc; Erick Drackton, Mr. Mary; René de Terrache, Mr. Laumonier; Ferrand Duperré, Lucien Brulé; Sardelonp, Mr. Gildes Georges Duclos, Mrs. Paul Leriche; Le Prince, Mrs. Gallet; De Senonclair, Mrs. Poitel; Smithson, Mrs. Coste; Maitre d'hotel, Mrs. G. Deyrens; Un domestique, Mrs. Sance; Mme. de Tierrache, Mes. Alcime-Leblanc; Beatrice Duclos, Mes. Germaine Martner; La Baronne, Mes. Koroff; Mme. de Sanonclair, Mes. Chamberthal.

Toman parte, pues, los principales artistas entre los que aparece Gildes que ya aplaudimos con Huguenet en el mismo teatro.

Los toilettes que lucirá la actriz Duluc son de la maison Boulay, y los sombreros de la maison Meyer.

Mañana, en segunda función de abono se dará "L'enfant de l'amour", de Bataille.

---

**ANDRES COLOMBO**

(Q. E. P. D.)

Falleció ayer 12 de Octubre de 1914

Juana Calvo de Colombo, esposa; María C. de Riveiro, Francisco, Enrique, Ernestina C. de la Rossa, Juan, Josefina, Inés y Elena, hermanos; Juan P., Marcelina, Celia, José y Enrique Calvo, hermanos políticos; sobrinos y demás deudos, invitan á las personas de su relación, para el sepelio de dicho finado que tendrá lugar hoy 13 del corriente, á las 5 p. m. Atención que agradecerán.—Casa mortuoria: calle Maciel N. 1438.—Cementerio Central.—Se ruega no enviar coronas.—Empresa: Cochería del Carmen.

# Precio de la carne

Los abastecedores declararon haber vendido ayer la carne á los precios siguientes:

Novillos, de $ 0.20 á 0.205 el kilo; vaças, de 0.20 á 0.215; terneros, de 0.20 á 0.22.

# Desde la Argentina

BUENOS AIRES, 12—El Círculo de la Prensa celebrará una recepción esta noche en honor del periodista brasileño señor Belisario Souza.

—Con motivo del aniversario del descubrimiento de América, el Presidente de la Nación, doctor de la Plaza, recibirá visitas durante la tarde.

—El día 15 del corriente se inaugurará en el Cementerio del Norte el monumento del general Luis María Campos.

—Los oficiales chilenos visitaron hoy el Colegio Militar en la localidad de San Martin.

Los alumnos de este colegio efectuaron diversos ejercicios.

—Los empleados nacionales de Rosario se adhieren á la Sociedad de Empleados Nacionales en la campaña para obtener que el Congreso no sancione el descuento del 10 olo en los haberes de los empleados.

—El Ingeniero, Sr. Arturo Castaño, dará una conferencia esta noche en el Centro Nacional de Ingenieros sobre las finanzas y ferrocarriles argentinos.

—Ha llegado á esta capital el Cónsul de la Argentina en Lima, Sr. Jacinto García.

—Los diarios de esta tarde publican artículos en los que saludan el aniversario del descubrimiento de América.

# Registro Civil

# EL ESTADO DE LOS CAMPOS

OBSERVATORIO CENTRAL — PRADO — MONTEVIDEO

SECCION SERVICIO PLUVIOMETRICO

Boletin decádico: del 21 al 30 de Setiembre de 1914

| Departamento | Localidad | Lluvia | Granizo | Anotaciones |
|---|---|---|---|---|
| Artigas | Isla Cabello | 45.6 | — | Estado de los campos, bueno. |
| | Palma Sola | 37.2 | — | |
| | Santa Rosa | 27.6 | — | Campos, con abundancia de pasto. Sementeras en regular estado. |
| Canelones | Guadalupe | 5.7 | — | Campos, empastados. |
| | Migues | 37.6 | — | |
| | San Ramón | 38.9 | — | Campos, en buen estado. Ninguna enfermedad en el ganado. |
| Cerro Largo | Aceguá | 18.1 | — | Campos, bien empastados. Ganados, en regular estado. Trigos, se presentan bien. |
| | Artigas (Villa) | 75.4 | — | Estado de los campos y sementeras, deja que desear. |
| | Melo | 100.8 | — | |
| | Pablo Páez | 76.4 | — | Campos, bien empastados. |
| | Puntas del Sauce | 86.2 | — | Campos, regularmente empastados. Trigo y lino no se pudo sembrar en la Sección, por la imposibilidad de preparar la tierra. |
| Colonia | Carmelo | 3.0 | — | Campos, bien empastados. Ganados en buenas condiciones. Los trigos prometen bien. |
| | Colla | 36.0 | — | Campos, bien empastados. Sementeras, regulares. Haciendas, bien. |
| | Estanzuela | 34.6 | — | La tierra secó satisfactoriamente, permitiendo seguir la arada para la siembra de maíz. El trigo continúa macollando, debido a las temperaturas bajas. El ganado, sin enfermedades. |
| | Nueva Palmira | 11.0 | — | |
| Durazno | Pueblo del Carmen | 69.4 | — | Campos, en regular estado. La agricultura, bien. Ganado vacuno en buenas condiciones. No así los lanares. |
| | Tapes | 58.8 | — | Los campos, bien. Las sementeras, regular. |
| Flores | Marincho | 0.0 | — | Estado de los campos, bueno. Se empezó la siembra de maíz. Haciendas vacunas en buen estado. |
| | Pintos | 46.4 | — | Campos y ganados en buen estado. Las sementeras, regular. Heló los días 25, 27, 28 y 29. |
| | Puntas del Sauce | 37.1 | — | Campos, bien. Sementeras, mal. |
| | Trinidad | 46.0 | — | |
| Florida | Nico Pérez | 77.0 | — | Campos, en buen estado. Haciendas, idem. Sementeras atrasadas. |
| Maldonado | Pueblo Aiguá | 45.1 | — | Campos, bien empastados. |
| | Coronilla | 46.0 | — | Los campos de esta zona, hállanse en muy buen estado. Los ganados se mantienen en buenas condiciones. Las sementeras, sufrieron con las lluvias excesivas. |
| | Garzón | 43.0 | — | Campos, regulares. Haciendas, idem. Hubo sensibles pérdidas en parición de lanares. Sementeras en regular estado. |
| Minas | Barriga Negra | 46.6 | — | El 29, helada grande. |
| | Pirarajá | 53.0 | — | El 26, granizo. Campos, muy empastados. Sementeras, en estado deficiente. |
| Paysandú | Guichón | 100.0 | — | Campos, bien empastados. Los trigos se presentan mal. |
| | Sacra (Est. Agron). | 55.5 | — | Campos y sementeras, bien. |
| | Sarandí de Guaviyú | 94.2 | — | Granizo el 22 y 23. Campos, ganados y sementeras, se encuentran en bastante buen estado. |
| Río Negro | Cuchilla Navarro | 32.1 | — | |
| | Nuevo Berlín | 30.0 | — | Campos, en buen estado. Ganados, gordos. Algunos casos de sarna en los ovinos. Sementeras de trigo y lino en buen estado. |
| | Sánchez | 53.5 | — | Estado de los campos, bueno. |
| Rivera | Ataques (Paso) | 73.4 | — | Haciendas salen del invierno en buen estado. Campos, con abundante pastura. Las siembras, reducidas á causa del tiempo. |
| | No hay más datos | | | |
| Salto | Arerunguá | 67.3 | — | Campos, en buen estado. |
| | Mataojito | 140.5 | — | Campos, bien empastados. Haciendas, bien. Sementeras, hasta la fecha, bien. |
| | Valentín | 51.0 | — | Campos, en buen estado. |
| San José | Cerro Pelado | 39.4 | — | Estado de los campos y sementeras, regular. |
| | San José | 60.8 | — | Heladas el 26 y 27. |
| Soriano | Ejido Chacras | 37.4 | — | Granizo el 24. |
| | Duraznito | 42.6 | — | Sementeras, bien. Campos, regular. |
| | Mercedes (Caviglia) | 40.4 | — | Trigales, muy bien. Empezó siembra de lino y maíz. Pasó langosta, pero muy rala, el 30 hacia el Oeste. Ganado vacuno, bien. Casos de lombriz en los lanares. Campos, bien. |
| Tacuarembó | P. Borracho | 53.7 | — | Campos, bien. Siguen mejorando las haciendas. |
| | "El Pedernal" | 106.3 | — | Campos, buenos. Haciendas, regular y sin epizootias. Los contínuos fríos atrasan el engorde de las invernadas. |
| | Tacuarembó | 67.3 | — | |
| Treinta y Tres | Olimar Grande | 66.3 | — | Campos, en buen estado. |
| | Treinta y Tres | 49.2 | — | Campos, sementeras y ganados ne buen estado. |
| | Vergara | 91.1 | — | Granizo el 22. Campos bien. Mucha mortandad de ovejas por la lombriz. |
| Rocha | Gervasio | 51.8 | — | Campos y sementeras muy perjudicados por los temporales. Haciendas, regular. |

Montevideo, Octubre 12 de 1914. Luis Morandi, director.

Juan Celestino Pérez, 41 años, empleado, español, con Laura Borgomaneri, 23 años, oriental.

Adolfo Amadeo, 27 años, empleado, oriental, con María Antonia Sixto, 25 años, oriental.

Pedro Antonio Munar, 31 años, militar, oriental, con Antonia Togores, 24 años, oriental.

Miguel Dosjo, 55 años, rentista, italiano, con Gregoria Benenati, 50 años oriental.

Antonio Alpino (hijo), 26 años, industrial, oriental, con Eulalia Lois, ...

... Gadea, oriental, 8 meses, Santurio 17; María Bernal, oriental, 16 meses, Canelones 1372.

Día 12: Luis Mesigue, oriental, 10 horas, Miguelete 1086; Alfonso Valentín Bado, oriental, 42 años, viudo, Médanos 1594; Angela Moltedo de Péndola, italiana, 90 años, viuda, Inca 1936; Orfilia Tealdi, oriental, 15 años, soltera, Lavalleja 2241; Simón Bidegarani, oriental, 48 años, casado, H. Maciel; Josefa Amoedo de Treinta, española, 47 años, casada, H. Maciel ...

# Despachos Judiciales

Día 12

ALTA CORTE DE JUSTICIA

TRIBUNAL DE APELACIONES DE 1er. TURNO

TRIBUNAL DE APELACIONES DE 2o TURNO

JUZGADO L. DE LO CIVIL E INTESTADOS DE 1er TURNO

JUZGADO L. DE LO CIVIL E INTESTADOS DE 2o TURNO

JUZGADO L. DE LO CIVIL E INTESTADOS DE 3er TURNO

JUZGADO L. DEPARTAMENTAL DE 1er TURNO

JUZGADO LETRADO DE COMERCIO DE 2o TURNO

JUZGADO L. DEPARTAMENTAL DE 2o TURNO

JUZGADO L. DEPARTAMENTAL DE 3er TURNO





# INFORMACIONES GANADERAS

## Exposiciones y Ferias

OCTUBRE

21—Local Cardona, La Lata—Cardona Hnos. y C.a.

25 y 26—Gran Remate feria en Paso de los Toros.

25, 26 y 27—Concurso Nacional y Feria Internacional. Santa Rosa del Cuareim. Sociedad Fomento Agro-Pecuario.

NOVIEMBRE

15—Local Balaguer, San Salvador—Cardona Hnos. y C.a.

15, 16 y 17—Exposición Nacional "San Eugenio".

22, 23 y 24—Exposición-feria Nacional Sociedad Fomento Aiguá.

28—Local Cardona, La Lata—Cardona Hnos. y C.a.

DICIEMBRE

2 y 3—4.a Feria ganadera Nacional. Trinidad (Flores) Sociedad Fomento.

13, 14 y 15—Feria General de Ganadería en el Local Luis Bello.

28—Local Cardona, La Lata—Cardona Hnos. y C.a.

## Estado de las sementeras

Informes oficiales

Sección 13.a (Santa Rosa)—La sementera de trigo está en muy mal estado. Muchos agricultores ni la semilla cosecharán, pues se ha perdido mucho.

Sección 15.a (San Jacinto—La cosecha de trigo será menor que la del año pasado, en que fué mala. La avena y la cebada, están en buenas condiciones.

Sección 15.a (Estación Tapia)—El trigo, en unas partes malo, y en otras, regular. La avena está bien, siendo por el momento la sementera en que se tiene esperanza de que dé buen resultado.

# DEFENSA AGRICOLA

## Invasión de la langosta

Las últimas noticias recibidas durante estos últimos cinco dias por la Defensa Agrícola, sobre la invasión de la langosta en nuestro país, se refieren á los departamentos de Rio Negro y Soriano.

Desde Fray Bentos comunican que la langosta, en pequeñas cantidades, marchó rumbó á Bequeló, departamento de Soriano. Otro gran manga marchó hácia el paraje denominado Porton de Haedo.

En Fray Bentos se encuentra en pequeña cantidad.

Telegramas posteriores recibidos del mismo paraje dicen que en Arroyo Negro, 3.a sección del departa- ...

## TABLADA

LOS NEGOCIOS DE AYER

## Tasajo riograndense

## Las plagas de los trigos

LA ISOCA

## Centro Avicultores del Uruguay

## Exposiciones y ferias

## Prospaltella Berlesei

## La Rural Bremen

## CAMPOS Y HACIENDAS

## En el territorio de Santa Cruz

## Caballos para la guerra

## Defensa Agrícola de San José

## venta de ganado en la Tablada

PARA INTERIOR

Bueyes: á $ 49.14, 67.13, 56.28, 62.26, 77.20, 69.14.

Novillos: á $ 56.20, 46.27, 49.30, 68.19, 53.10, 55.24, 63.18, 60.40, 59.20, 56.93, 55.40, 52.16, 48.30, 52.16, 45.21, 48.37, 54.21, 58.26.

Vacas: á $ 50.19, 43.16, 55.06, 40.17, 42.21, 41.15, 47.26.

PARA INTERIOR

Novillos: á $ 38.26, 40.11, 39.20.

Vacas: á $ 27.06, 33.00.

## Arrendamiento de campo

7343 hectáreas en Rincón Zamora, sobre arroyo Veras y Tacuarembó Grande y 6392 en Pablo Paez y Lechiguana. Alfredo Bocage, Juan Jackson 1241, de 1 á 2. 4220-h.n.o.





# VAPORES




## Línea Lamport & Holt

Servicio de Pasajeros y Carga para :: :: :: **NEW YORK** Con vapores postales de Primera clase haciendo escalas en :: :: :: :: ::

**Santos, Río, Bahía, Trinidad y Barbados**

Vandyck Octubre 16 | BYRON Octubre 30

Estos vapores están dotados de telegrafía sin hilo Hall Social, Salones de Música y Conversación, Baar, Fumoir, Gimnasio, Peluquería y todas las comodidades exigidas por el confort moderno.

Precios especiales por «Cabines de Luxe» y Camarotes independientes.

Por pasajes y demás informes dirigirse al Agente:

**A. REAL DE AZÚA,** Piedras 423

## Línea de vapores Transatlánticos Españoles

PINILLOS IZQUIERDO y Cía.

Servicio fijo de vapores correos españoles — Con telégrafo Marconi á bordo

## Infanta Isabel

Saldrá el 18 de Octubre, con destino á Santos, Las Palmas, Cádiz y Barcelona, admitiendo carga y pasajeros para todos los puertos españoles.

Esta compañía da combinación Internacionale des Wagons Lits & de Cádiz y Barcelona para cualquier par respectivos billetes del ferrocarril y con los ferrocarriles de la Compagnie s Grands Express Européens, desde te de España, otorgándole en ésta los con reservas de camas.

Se expiden billetes kilométricos para los ferrocarriles españoles, otorgándolos en el acto.

Agentes generales: CARRAU & Cía., Uruguay 933.

## R.M.S.P THE ROYAL MAIL STEAM PACKET COMPANY

SALIDAS DE MONTEVIDEO

| | | | |
|---|---|---|---|
| ANDES. . . . . | Octubre 24 | ARAGUAYA . . . | Noviembre 21 |
| AMAZON. . . . | Noviembre 7 | ALCANTARA. . . | Diciembre 5 |

Haciendo escalas en Santos, Río Janeiro, Bahía, Pernambuco, San Vicente o Madeira, Lisboa, Vigo, Cherburgo y Southampton.

## P.S.N.C. THE PACIFIC STEAM NAVIGATION COMPA.

SALIDAS DE MONTEVIDEO PARA EUROPA

Haciendo escalas en Santos, Río Janeiro, San Vicente, Las Palmas, Lisboa, Leixoes, Vigo, Coruña, La Rochelle, Pallice y Liverpool.

| | | | |
|---|---|---|---|
| OROPESA (*). . . . | Octubre 16 | ORONSA . . . . | Noviembre 13 |

SALIDAS DE MONTEVIDEO PARA EL PACIFICO

Haciendo escalas en Punta Arenas, Coronel, Talcahuano, Valparaíso, Coquimbo, Antofagasta, Iquique, Arica, Mollendo y Callao.

| | | | |
|---|---|---|---|
| ORCOMA. . . . | Octubre 25 | ORIANA (*). . . . | Noviembre 7 |

(*) Hacen escala, además, en Port Stanley, Islas Malvinas.

Por informes: dirigirse a los agentes.

**MACLEAN & STAPLEDON - Piedras 322**

1063-pte.

# BANCOS




El ahorro no requiere un valor ni una inteligencia superiores, ni ninguna virtud sobrehumana. Solo requiere sentido común y el poder de resistir a fruiciones egoistas. Realmente, el ahorro no es sino el sentido común en acción por un ejercicio cotidiano.

Las personas que gastan todo lo que ganan, tienen que ser necesariamente débiles é impotentes, esclavos del tiempo y de las circunstancias.

**Samuel Smiles (EL AHORRO)**

Las ventajas positivas del ahorros y las facilidades para practicarlo y estimularlo, quedan ampliamente evidenciadas con las ALCANCIAS que entrega el

## Banco de la República

á toda persona que deposite DOS PESOS en la

## CAJA DE AHORROS

Esos dos pesos ganan interés y el depositante puede retirarlos en cualquier momento.

Los saldos del dinero ganarán intereses de acuerdo con la siguiente escala:

De $ á 300 6 o|o anual
» » 301 » 1.000 5 » »
Por mayor suma Convencl.

Artículo 12, párrafo 2.o de la Ley Orgánica del Banco de la República.

El Estado responde directamente emisión, depósitos y operaciones que realice el Banco.

## Banco de Cobranzas, L. y Anticipos

CALLE SARANDI 412

Directorio: José A. Ferreira, doctor Alberto García Lagos, don Antonio F. Braga, don Eduardo Foresti doctor Joaquín Secco Illa, don Pedro N. Crosta, don Alberto Basso.

**Administración de propiedades**—Se encarga de la cobranza de alquileres, corriendo con todo lo inherente á la locación.

**Sección Ventas**—Se encarga de la venta y administración de las ventas á plazos.

**Giros**—Expide letras sobre todas las ciudades de Europa, como también sobre todos los pueblos de Italia que tengan oficinas de Correos y República Argentina.

**Cajas de Seguridad**—El Banco tiene establecida una Sección de Cajas de Seguridad que arrienda módicamente para custodia de títulos y valores.

TARIFAS

**Por la cobranza de alquileres**—Del 2 al 4 o|o, según su importancia.

**Cobranza**—De ventas á plazos, 2 o|o
Idem de cuentas comerciales convencional.
Idem Cupones de Deuda, intereses de Hipoteca, convencional.

TASA DE INTERESES

Abona por depósitos á plazo fijo:

| | |
|---|---|
| A 3 meses. | 4 o\|o |
| A 6 meses. | 5 o\|o |
| Por más tiempo. | Convencional |

ANTICIPOS

Sobre alquileres, arrendamientos de campos y ventas á plazos: en anticresis, hipotecas y en cuentas corrientes.

Alfredo Echevarría, Gerente.

1183-pte.

## Banco Anglo Sud-Americano Ldo.

al cual está incorporado el

**London Bank of Mexico & South America Ltd**

| | |
|---|---|
| Capital autorizado. | £ 5.000.000 — |
| Idem suscripto. . | » 4.500.000 — |
| Idem emitido. . | » 2.250.000 — |
| Fondo de Reserva. | » 1.560.000 — |

Casa Matriz — Old Broad Street, Londres E. C.

Sucursal París—19 Boulevard des Capucines y 23 Rue de la Rue de la Paix.

Sucursal Hamburgo — Núm. 3 Adolpsplatz.

Agencia de Nueva York — 0 Wall Street.

Sucursales: Montevideo, calle Zabala núm. 1502.

Chile: Antofagasta, Chillan, Concepción, Copiapó, Coquimbo, Iquique, La Serena, Punta Arenas, Santiago, Valparaíso, Talcahuano.

Argentina: Bahía Blanca, Buenos Aires, Mendoza, Río Gallegos, Rosario de Santa Fe, San Rafael.

Agencia en Bolivia: Oruro.

Banqueros en Londres: Bank of England; Barcley y C.o Ltd.; Capital Cuontles, Bank Ltd.; London County y Westminster Bank Ltd.

El Banco emite transferencias telegráficas, letras de cambio y cartas de crédito sobre el extranjero. Se encarga de la compra y venta de títulos, cobro de dividendos, negociación y cobro de letras de cambio, cupones y títulos sorteados y operaciones bancarias en general.

Abre cuentas corrientes y recibe depósitos por plazos convencionales en condiciones que pueden solicitarse en el mismo Banco.

Montevideo, 11 de Enero de 1912

LA GERENCIA.

193-pte.

# Banco FRANCES, SUPERVIELLE & Cía

Establecido en el año 1887 — 423-25 de Mayo 427 — Montevideo

En comunicación directa (por un servicio telegráfico especial) con su casa de Buenos Aires: SUPERVIELLE & Cía. - 150 San Martín 154

## OPERACIONES

Descuentos, cobros, compra y venta de títulos y monedas extrangeras, cartas de crédito, órdenes de bolsa, cauciones de títulos cotizables en la Bolsa, giros sobre el interior y Exterior, cobro de cupones, custodia de títulos de renta. Recibe dinero en cuenta corriente y á plazo fijo y efectúa toda clase de operaciones bancarias.

Se ocupa de todo lo que se relaciona con la administración de propiedades, tanto urbanas como rurales, venta (por cuenta de terceros) en remate ó particularmente: colocación de dinero en hipoteca, representaciones (ver aviso Vapores).

Posée una completa instalación de Cajas de Seguridad y ofrece al público pequeñas ALCANCIAS destinadas á acumular fondos en Caja de Ahorros: por los que abona: 6 o/o de interés anual hasta la suma de $ 1.000, disponibles para el depositante en cualquier momento.

Atiende por teléfono: órdenes relacionadas con las diversas Secciones del Banco y facilita detalles sobre cualquier asunto referente á las mismas

**JUAN M. GORLERO**
Gerente

896pte.

## London & Brazilian Bank, Limited

ZABALA, 1477

| | |
|---|---|
| Capital suscripto (125.000 acciones de £ 20 c\|u) . . . . | £ 2.500.000 |
| Capital integrado . . | " 1.250.000 |
| Fondo de reserva . . | " 1.400.000 |

CASA MATRIZ
7, TOKENHOUSE YARD, LONDRES

Sucursales:

REPUBLICA ARGENTINA — Buenos Aires, Rosario de Santa Fe.
BRASIL — Río de Janeiro, Pará. Manáos. Ceará. Pernambuco, Bahía, Santos, San Paulo, Curitiba, Río Grande do Sul, Porto Alegre.
FRANCIA — París (5 Rue Scribe).
ESTADOS UNIDOS — Nueva York (Agencia) 52, Beaver Street.
PORTUGAL — Lisboa, Oporto.

El Banco tiene corresponsales en Austria, Bélgica, Francia, Alemania, Italia, Portugal, España, Sud África, Turquía, Syria, Australia, Nueva Zelandia.

El Banco emite giros sobre las ciudades y pueblos principales de los países que preceden.

Tasa de intereses

El Banco abona:

| | | |
|---|---|---|
| En cuenta. Depósito á retirar con 30 días de aviso . . | 2 | o\|o anual |
| En cuenta. Depósito á retirar con 60 días de aviso . . | 3 | " " |
| En cuenta. Depósito á 3 meses fijo . . | 4 | " " |
| En cuenta. Depósito 6 meses fijo . . | 4 1\|2 | " " |
| En Caja de Ahorros hasta $ 10.000. . | 4 | " " |

Por Depósitos á mayor plazo convencional.

Se encarga de toda clase de negocios bancarios.

F. B. Hill, Gerente.
3.940-pte.

## Banco Hipotecario del Uruguay

MISIONES N.os 1429|39

Préstamos hipotecarios hasta 30 años de plazo—Interés y comisión: siete por ciento anual.

Este Banco ofrece préstamos hipotecarios hasta 30 años de plazo, pudiendo el tomador del préstamo cancelarlo en cualquier momento, sin pagar más interés que hasta el día de la cancelación.

La cuota, en los préstamos rurales se abona por semestre vencido, á razón de $ 40.09 por cada mil pesos, ó sea á razón de $ 80.18 anuales, comprendido el interés, la comisión del Banco y la amortización del préstamo. En las urbanas, la cuota se abona por trimestre vencido, pagándose $ 19.95 por cada mil pesos, ó sean $ 6.66 por mes. Ambas cuotas pueden pagarse, si se quiere, mensualmente.

El Banco admite amortizaciones extraordinarias, en títulos ó en efectivo, en cualquier momento, pagándose, después, la cuota, solamente sobre el saldo que resulte.

Le Banque de París et des Pays Bas, de París, atiende el servicio de cupones de los Títulos Hipotecarios, por intermedio de sus sucursales de Amsterdam, Bruselas y Ginebra; y la Banque d'Anvers y la Banque Centrale Anversoise de Amberes, hacen el pago de esos cupones en dicha plaza.

Gustavo Déffés, gerente.
3961-pte.

## Banco Italiano del Uruguay

CALLE CERRITO N.o 428

Sucursales en Paysandú y Mercedes

DIRECTORIO—Presidente, J. A. Crispo Brandis; vice-presidente, Buenaventura Caviglia; secretario, Luis Gaminara: director-gerente, Alejandro Tálice; vocales: Carlos Anselmi, Héctor Trabucati y Vicente Costa.

| | | |
|---|---|---|
| Capital autorizado . . | | $ 5.000.000.00 |
| Id realizado . . | | " 3.000.000.00 |
| Fondo de Reserva | $ 872.500.00 | |
| Fondo de Previsión | " 150.000.00 | " 1.022.500.00 |

Corresponsal especial de la Banca d'Italia y Banco Napoli.

Para remesas y Giros Postales sobre todas las ciudades y pueblos de Italia.

El Banco emite: Cartas de crédito, transferencias telegráficas, letras de cambio a la vista y a plazo sobre los principales Bancos y banqueros de Italia, Inglaterra, Francia, Alemania, Austria, Bélgica, República Argentina, Brasil, etc., y dá Giros Postales sobre todos los pueblos de Italia, Trípoli, Tobruck, Bengasi, Derna y Homs; España, Francia y sus respectivas colonias.

Se ocupa en general de todas las demás operaciones de Banco.

Para comodidad de los trabajadores, el Banco está abierto todos los domingos de 10 a 11 a. m. para el servicio de Caja de Ahorros y giros sobre Italia y exterior.

Tasa de Intereses—Hasta nuevo aviso:

PAGA

| | | | |
|---|---|---|---|
| Por depósitos en cuenta corriente a la vista | 1 | " | " |
| A retirar 30 días de aviso . . . . . | 4 | o\|o | " |
| 3 meses. . . . | 4 | " | " |
| Id id de 6 meses. | 5 | " | " |
| Id id de 1 año. . | 5 1\|2 | " | " |

Caja de Ahorros — Recibe cualquier cantidad y paga los intereses siguientes:

| | | |
|---|---|---|
| Sobre depósitos a la vista después de 30 días cumplidos. . . . | 1 | 0\|0 anual |
| Sobre depósitos de 3 meses. . . | 3 | " " |
| Id id de 6 meses. | 4 | " " |

COBRA

Anticipos en cuenta corriente. . Convencional

**Administración de propiedades.** — El Banco, desde hace tiempo, se ocupa de la administración de propiedades, mediante una modica comisión, teniendo instalada una Oficina especial, la que se encarga, además, del cobro de alquileres y remesa de fondos a cualquier punto de la República y el extranjero, a indicación de los interesados.

**Deuda Italiana.** — El Banco compra y vende por cuenta de terceros, dichos títulos, y hace el servicio de intereses en el Río de la Plata de acuerdo con la Banca d'Italia del Reino Italiano.

**Caja de Seguridad.** — El Banco alquila al público a precios módicos, cajas de seguridad de varios tamaños, instaladas en el subsuelo de su propio local, de absoluta seguridad, contra incendio, robo, etc.

6pte

## Banco Español del Río de la Plata

ESTABLECIDO EN 1886

CALLE 25 DE MAYO ESQ. ZABALA

Agencia N.o 1, Avenida 18 de Julio N.o 1499, esquina Vazquez.

Agencia N.o 2, Avenida General Rondeau N.o 1665.

CASA MATRIZ

BUENOS AIRES—Reconquista número 200.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Capital suscripto . . . | $ arg. c\|l. | | | | 100.000.000.— |
| Capital integrado . . . | " | " | " | | 97.537.910.00 |
| Fondo de reserva . . . . | " | " | " | | 45.224.184.74 |
| Prima á recibir . . . . | " | " | " | | 1.477.254.00 |

OPERACIONES DEL BANCO

Hace por cuenta propia y por comisión de terceros toda clase de operacines bancarias. Además, puede aceptar representaciones industriales y comerciales, consignaciones de mercaderías, todo género de comisiones de carácter comercial y en general todo negocio lícito.

SUCURSALES

EN EUROPA—Barcelona, Bilbao, Coruña, Génova, Hamburgo, Londres, Madrid, París, San Sebastián, Valencia, con una agencia en el puerto El Grao y Vigo.

EN EL BRASIL.—Río de Janeiro, San Pablo y Santos.

EN LA ARGENTINA.—Adolfo Alsina, Bartolomé Bavio, Bahía Blanca, Balcarce, Bartolomé Mitre, Carlos Casares, Concordia, Córdoba, Coronel Suarez, Dolores, Gualeguaychú, La Plata, Lincoln, Lomas de Zamora, Luján, Mendoza, Mercedes (Buenos Aires), Mar del Plata, Mercedes (Buenos Aires), Mar del Plata, Mercedes (San Luis), 9 de Julio, Pergamino, Pehuajó, Posadas, Rivadavia, Rosario de Santa Fe, con una agencia; Rafaela, Salliqueló, Salta, San Juan, San Luis, San Nicolás, San Rafael, Santa Fe, Santiago del Estero, San Pedro, Tres Arroyos, Tucumán Villaguay.

AGENCIA EN BUENOS AIRES. — N.o 1, Pueyrredón 135; N.o 2, Almirante Brown 1422; N.o 3, Vieytes 2000; N.o 4, Cabildo 2091; N.o 5, Santa Fe 1909; N.o 6, Corrientes 3309; N.o 7, Entre Ríos 701; N.o 8, Rivadavia 6902; N.o 9, Triunvirato 802; N.o 10, Bernardo de Irigoyen 1300; N.o 11, Caseros 2903; N.o 12, Chacras 1357; N.o 13, Bolívar 399; N.o 14, Belgrano 2284; N.o 15, Bernardo de Irigoyen 179; N.o 16, Reconquista esquina Santa Fe.

Corresponsales directos en Europa, Asia, Africa, América del Norte y del Sur, etc.

Expide cartas de crédito, letras de cambio y transferencias por cable, compra y vende títulos y valores cotizables en las plazas comerciales. Cobranzas y cupones y dividendos. Se reciben valores y títulos en custodia. Descuento y cobranzas de pagarés y letras. Se reciben depósitos, hasta nuevo aviso, en las condiciones siguientes:

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| En cuenta corriente. | | 1 | o\|o | anual |
| Depósitos á | 30 días | 1 1\|2 | " | " |
| " " | 60 días | 2 1\|2 | " | " |
| " " | 90 días | 3 1\|2 | " | " |
| " " | 180 días | 4 | " | " |
| " " | 1 año | 4 1\|2 | " | " |
| " " | 2 años | 5 1\|2 | " | " |
| " " | 3 años | 5 1\|2 | " | " |
| " " | 4 años | 6 | " | " |
| Depósito á premio con libreta, desde $ 10 á $ 10.000, después de 60 días. | | 4 | " | " |

COBRA

En cuenta corriente, convencional.
En descuentos generales:

Los señores accionistas tienen derecho, de acuerdo con el artículo 23 de la Estatutos, á depositar sin comisión alguna, acciones en las cajas del Banco.

Montevideo, Agosto 28 de 1914.

La Gerencia.

## Banco de la República O. del Uruguay

Fundado por ley de la Nación de fecha 4 de Agosto de 1896

| | |
|---|---|
| Capital autorizado.. | $ 20.000.000.00 |
| integrado... | " 12.062.757.88 |

CASA CENTRAL: ZABALA 79

Agencia: Av. General Rondeau 366

SUCURSALES—En Salto, Paysandú, Mercedes, Melo, San José, Minas, Durazno, Rosario, Florida, Guadalupe, Colonia, Maldonado, Trinidad, Tacuarembó, Rivera, Rocha, Treinta y Tres, San Eugenio, Fray Bentos, José Batlle y Ordóñez, Carmelo, Dolores, San Carlos, Sarandí del Yí y Tala.

OPERACIONES DEL BANCO

Cuentas corrientes en oro y plata

Descuentos de documentos de comercio.

Cartas de crédito y órdenes telegráficas sobre las plazas comerciales de Europa y América.

Giros sobre el exterior: Sobre todas las ciudades de Europa y pueblos de España, Italia, Francia, Bélgica, Suiza, República Argentina Brasil, etc.

Giros, órdenes telegráficas, transferencias sobre todas nuestras sucursales, mediante pequeñas comisiones.

Cobranzas de cupones y dividendos, encargándose de remitir su importe al punto que se le designe.

Cobranzas de letras y pagarés por cuenta de terceros.

Títulos en custodia. Compra y venta de títulos.

La Casa Central hasta nuevo aviso

ABONA

| | |
|---|---|
| En cuenta corriente á oro . . . . . . | 1 por ciento |
| fijo, 3 meses . . . | 4 " " |
| Id id id 6 meses. . . | 4 " " |
| Id id id mayor plazo. | Convencional |
| En Caja de Ahorros. | 3 por ciento |
| En Sección Alcancías, de $ 1 á 300. . . | 6 " " |
| Id id id de $ 301 á 1000. . . . . . | 5 " " |
| Id id id mayor suma. | Convencional |

COBRA

| | |
|---|---|
| Por descubierto en cuenta corriente á oro. . . . . . . . | Convencional |
| Id id con garantía de valores. . . . . | " |
| Descuentos y cauciones . . . . . . . | " |

Horas de oficina: de 10 a. m. á 3 p. m.

Sábados: de 10 a. m. á 1 p. m.

**Ley Orgánica del Banco de la República de 17 de Junio de 1911**

Artículo 12—La emisión tendrá prelación absoluta sobre las demás deudas simples del Banco.

El Estado responde directamente de la emisión, depósitos y operaciones que realice el Banco.

Jorge West, Gerente.

## Banco de Londres y Río de la Plata

418 — CALLE CERRITO — 418

Agencia: Río Negro esquina Miguelete

Casa matriz en Londres.—Sucursales en Francia, París.—Bélgica, Amberes.—República Oriental del Uruguay, Paysandú, Salto.—República Argentina, Buenos Aires, Barracas al Norte, Once de Setiembre, Boca, calle Santa Fe núm. 2122, calle Bernardo de Irigoyen núm. 1138; Rosario de Santa Fe, Mendoza, Bahía Blanca, Concordia, Córdoba, Tucumán, Paraná.—Brasil Río de Janeiro, Santos, San Paulo, Pernambuco, Bahía, Pará, Curitiba, Victoria, Manaos (Agencia).—Chile, Valparaíso.—Agencia en Nueva York.

Capital autorizado: £ 4.000.000 ó sean $ 18.800.000.

Capital suscrito: £ 3.000.000 ó sean $ 14.100.000.

Capital integrado: £ 1.800.000, ó sean $ 8.460.000.

Fondo de reserva: £ 2.000.000, ó sea $ 9.400.000.

El Banco da y toma giros y emite cartas de crédito sobre las principales ciudades de los países siguientes: Inglaterra, Escocia, Irlanda, Estados Unidos de América, Francia, Alemania, España, Italia, Austria, Bélgica, Holanda, Portugal, Rusia, Suiza, Dinamarca, Argentina, Brasil, Chile, Perú, Paraguay, Islas Canarias, Africa, Australia, etc.—También expide Giros Postales sobre todos los pueblos de Italia que tengan Oficina Postal y en general se ocupa de toda clase de operaciones bancarias.

TASA DE INTERESES

Se abona (según cantidad)

Por depósitos á 30 días de aviso 1 o|o anual.

Por depósitos á 3 meses fijos 3 o|o anual.

Por depósitos á 6 meses fijos 4 o|o anual.

Por depósitos á 12 meses fijos, 4 o|o anual.

EN CAJA DE AHORROS CON LIBRETA

A vencer cada 3 meses, 3 o|o anual.
A vencer cada 6 meses, 4 o|o anual.
A vencer cada 12 meses 4 o|o anual.

SE COBRA

Por adelantos en cuenta corriente, 9 o|o anual.

Por descuento de vales ó conformes, convencional.

Montevideo, Marzo 30 de 1912.

Eduardo Richards, Gerente.

4-pte.

## Banco Alemán Transatlántico

ZABALA 1465—MONTEVIDEO

CASA CENTRAL

Deutsche Ueberseeische Bank Berlin

CAPITAL: Mrs. 30.000.000

Sucursales en la República Argentina: Buenos Aires, Bahía Blanca, Córdoba, Mendoza, Rosario de Santa Fé, Tucumán. — Chile: Valparaíso, Antofagasta, Concepción, Osorno, Iquique, Santiago de Chile, Temuco, Valdivia y Arica. — Brasil: Río de Janeiro, San Paulo, Santos. — Uruguay: Montevideo. — Perú: Lima, Callao, Arequipa, Trujillo. — España: Madrid, Barcelona. — Representación en Méjico: Banco Mejicano de Comercio e Industrias.

TASA DE INTERESES

Abona:

| | | | |
|---|---|---|---|
| Por depósitos en cuenta corriente a la vista. . . | 1 | 0\|0 | anual |
| Por depósitos a retirar con 30 días de aviso . . . | 1 1\|2 | " | " |
| A plazo fijo de 3 meses . . . . | 3 1\|2 | " | " |
| Id id id id 6 id. . | 4 | " | " |
| Id id id id 1 año. . | 4 1\|2 | " | " |
| En Caja de Ahorros desde $ 5.00 hasta $ 10.000 . . | 4 | " | " |
| Por saldos deudores en cuenta c'te. . | Convencional | | |
| Por descuentos en conformes o vales. . . . . | " | | |

El Banco gira Letras de Cambio, Cartas de Crédito y Transferencias sobre las principales ciudades del mundo; también expide VAGLIAS POSTALES, sobre todos los pueblos de Italia, Rusia y Austria que tengan Oficina de Correos. Autorizados por el Banco de España en Madrid para girar sobre todas sus sucursales.

En general, el Banco se ocupa de toda clase de operaciones bancarias.

957-pte.

## BANCO DE COBRANZAS L. Y ANTICIPOS

### CASAS PARA ALQUILAR

CASAS DE BAJOS—Avenida Gonzalo Ramírez 2068, 5 piezas, $ 50; Cerrito 271, 8 piezas, $ 70; Caiguá 1530|1538, 7 piezas, $ 38 c|u.; Convención 1073, 7 piezas, $ 35; Lima 1536, 3 piezas, $ 31; Maldonado 1790, 6 piezas, $ 45; Rocha 3 c, 2 piezas, $ 15; Isidoro De María 22, 2 piezas, $ 16.

CASAS BAJAS—Agraciada 991, convencional; Arroyo Grande 32, 3 piezas, $ 15; Avenida Central 1, 5 piezas, $ 35; Avenida Gonzalo Ramírez 1993, 3 piezas, $ 25; Avenida Garibaldi 59|61|71, 5 piezas, $ 16 c|u.; Alvear esquina Unión s|n., 2 piezas, $ 11; Arroyo Grande 2178, 2 piezas, $ 25; Avenida Rondeau 1580, 9 piezas, $ 120; Agraciada 2442, 7 piezas, $ 80; Boulevard Artigas s|n., 4 piezas, $ 16; Bolívar 61, 5 piezas, $ 40; Bolívar 63, 4 piezas, $ 35; Blandengues 125, 7 piezas, $ 25; Bolívar 65, 6 piezas, $ 48; Colonia 1086, 12 piezas, $ 115; Cervantes 55, 3 piezas, $ 21; Cebollatí 1969, 6 piezas, $ 45; Constitución 2463, 3 piezas, $ 15; Cerrito 726, 5 piezas, $ 22; Cervantes 49, 4 piezas, $ 23; Cantani 3, 2 piezas, $ 11; Yaro 942, 4 piezas, $ 25; Encina 1681, 7 piezas, $ 45; Rondeau 66, (Unión), 6 piezas, $ 18; José L. Terra 230, 5 piezas, $ 30; Uruguay 1995, 3 piezas, $ 17; Vazquez 1035, 6 piezas, $ 35; Espartero 4, 2 piezas, $ 12; F. Vidiella 5, 2 piezas, $ 11; Democracia 1792, 2 piezas, $ 11, Fray Bentos 33, 4 piezas, $ 18; Fray Bentos 33a, 3 piezas, pesos 15; General Pagola 1861, 4 piezas, $ 22; Guaná 2084, 3 piezas, $ 25; Humaitá 7, 2 piezas, $ 12; Isla de Flores 1866 y 1872, 6 piezas, $ 50 c|u.; Inca 2394, 3 piezas, $ 25; Juan M. Blanes 1606, 4 piezas, $ 40; Joanicó 148, 4 piezas, $ 18; José L. Terra 206, 3 piezas, $ 23; La Paz 1617, 6 piezas, $ 45; Libertad 231, 5 piezas, $ 35; Libertad 233, 7 piezas, $ 47; Miguelete 2073, 4 piezas, $ 22; Mendez Núñez 252, 4 piezas, $ 20; Monte Caseros 66, 3 piezas, $ 25; Millán y Camino Colón, 3 piezas, $ 14; Maciel 1270, 4 piezas, $ 25; Mosquitos 65, 5 piezas, $ 30; Maldonado y Particular, 6 piezas, $ 45; Maldonado 1771, 4 piezas, $ 28; Orillas del Plata 2183, 4 piezas, $ 30; Olivos 43, 6 piezas, $ 45; 8 de Octubre 108|112, 7 piezas, $ 50 c|u.; Orillas del Plata 1942, 3 piezas, $ 24; Palmar 2164, 6 piezas, $ 32; Patria 2043, 3 piezas, $ 14; Palmar 2246, 4 piezas, $ 30; Pública 46|48, 3 piezas, $ 18 c|u.; Paraná 743, 5 piezas, $ 35; Recinto 393, 5 piezas, $ 30; Rocha 144, 3 piezas, $ 20; Rivera 612, 4 piezas, $ 28; Rivera 585, 2 piezas, $ 15; Suipacha 1891, 3 piezas, $ 26; Santurio 12, 4 piezas, $ 18; San Eugenio 38, 3 piezas, $ 32; Santurio 16, 3 piezas, $ 23; Sierra 1364, 4 piezas, $ 28; Guadalupe 19, 4 piezas, $ 18; San Carlos s|n., 3 piezas, $ 12; 2.a Rivera 43, 3 piezas, $ 22; Santa Lucía 968, 4 piezas, $ 24; Tacuarembó 1676, 5 piezas, $ 35; Vilardebó 181, 3 piezas, $ 18; Vazquez 1382, 6 piezas, $ 50; 21 de Setiembre 358, 4 piezas, $ 35; Yaro 944, 4 piezas, $ 25.

Casas de Altos.—Quintas y Chalets. — Ver aviso que sale mañana

364 -d|p|m.

# REMATES

## José B. Gomensoro

### HOY

230 sacos azúcar

483 sacos trigo

Por avería

**El remate tendrá lugar en los Depósitos de la Aguada, calle Francisco Tajes, Dársena Este.**

EL MARTES 13 de Octubre remataré á la más alta postura, con intervención de los señores Agentes de Seguros, y por cuenta de quien corresponda.

A las 3 de la tarde

230 sacos azúcar no refinada, granulada. Valor depósito.

A las 3 1|2 de la tarde

En el Depósito S. S. (Mántaras), Dársena Este.

483 sacos trigo.

Venta despachado, en oro sellado y sin reclamo.

Seña 20 o|o. Comisión 5 o|o á cargo del comprador.

4245-Oct.13.

## JOSE B. GOMENSORO

### HOY

Arroz, pasas de higos y vino

Por avería

**En la Dársena I, calle Zabala**

EL MARTES 13 de Octubre a las 2 p. m. remataré a la más alta postura, con intervencion de los señores Agentes de Seguros y por cuenta de quien corresponda.

En lotes á la vista

C. B. G—21 sacos arroz Gigante de 100 kilos.

A. X—48 cajones higos secos en latas.

2 cascos vino blanco.

Venta despachado, en oro sellado y sin reclamo.

Seña: 20 o|o. Comisión: 5 o|o á cargo del comprador.

Otros informes: Piedras 318.

4244-Oct.13.

## JOSE B. GOMENSORO

### HOY

DE MERCADERIAS

20 cajones caballetes de fierro galvanizado, 50 piezas confecciones, 1 juego lavatorio metal con averías, 40 cj azulejos, zócalos, cornisas, cerveza Heller Strasburger, 10 cascos carne conservada, aceites en latas, champagne, cognac, vinos de Oporto y de gran variedad de artículos.—En mi salón de ventas, Piedras 318.

EL MARTES 13 del corriente, á las 13 horas, empezaré la venta á la más alta postura, de cantidad de mercaderías para almacén, tienda, ferretería, bazar y otros ramos.

Con intervención de Seguros, y por cuenta de quien corresponda, por avería:

20 cajones caballetes hierro galvanizado para techos, 50 confecciones finas para señoras, 1 juego lavatorio y metal americano.

Todo comprador dará garantía en dinero y el 5 o|o de comisión.

La entrega al día siguiente.

4274-Oct.13.

## JOSE B. GOMENSORO

### 200.000 kilos de lana

CON AVERIA

Salvados del vapor alemán MENDOZA

**Depositados en las Barracas de los señores A. Puig y C. y S. Balparda.**

EL JUEVES 15 de Octubre, á las 3 de la tarde, remataré á la más alta postura, con intervención de los señores Agentes de Seguros y por cuenta de quien corresponda.

**En lotes á la vista y sin reclamo**

1.o En la barraca de los señores A. Puig y Cía., calle Rondeau 2126.

2.o En la barraca del señor S. Balparda, calle Cerro Largo 769.

Más ó menos, 200.000 kilos lana, un lote cerda que se halla á la vista en las citadas barracas para que puedan examinarlos los señores interesados.

Venta al contado, en oro sellado, pagadero al recibirse.

Seña en el acto de la venta, 20 o|o.

Comisión á cargo del comprador, 5 o|o.

Otros informes: Piedras 318.

4273-Oct.16.

## José L. Laugarou

### HOY

EL MARTES 13 de Octubre

A LAS 2 DE LA TARDE

### De Averías

EN LA ADUANA (Galpón de Ferretería)

De BOMBONES

Cadbury's con averías

El día indicado venderé al mejor postor, al contado, por orden de los señores [illegible], por orden de la Compañía de Seguros y con intervención de la Dirección General de Aduanas, lo siguiente, desembarcado del vapor "Roma":

A. y H. 9.688, 1 cajón con bombones Cadbury's; 9689, 1 id id id id.

La entrega concluído el remate.

4268-Oct.13.

## JOSE L. LAUGAROU

El VIERNES 23 de Octubre

A LAS 3 DE LA TARDE

EN MI TATTERSALL

Agraciada, 50 esq. Cuareim, 1733

**Importante remate: De 11 toros Hereford, 4 Durham, 2 vaquillonas Durham y 2 Hereford, 10 carneros Lincoln y 10 Romney Marsh y 3 padrillos percherones.**

NOTA.—Próximamente detalles por catálogos. Comisión de compra, 3 o|o.

En Exposición, todos los días, de 9 á 12 y de 2 á 6 p. m. 4221-Oct.23.

## Luis Francis

JUDICIAL

AL MEJOR POSTOR

### Buena propiedad al Sud

**Calle MAGALLANES, 1119**

entre Canelones y Maldonado. Consta de 4 piezas de bovedilla, cuarto alto con escalera de hierro, cocina, algibe, aguas corrientes, caño maestro, zaguán y patio baldosas portland y friso de baldositas. Tranvía eléctrico al frente. Excelente posición.

EL JUEVES 22 de Octubre, á las 4 p. m., en la misma propiedad y de acuerdo con el siguiente edicto:

REMATE ALMONEDA—Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de 1er. turno, doctor don Federico Carbonell y Vives, dictada en el expediente sucesorio de don Nicasio Tarabal y doña Anselma Pérez, se hace saber: que el día 22 del corriente mes de Octubre, á las 4 p. m., y en el lugar de su ubicación, se procederá por el martillero don Luis Francis, asistido del Alguacil y Actuario del Juzgado, á la venta en remate almoneda y al mejor postor, de un terreno con el edificio y demás mejoras que le correspondan, señalada su puerta de entrada hoy con el N.o 1119, siendo el terreno mencionado de figura cuadrilonga rectangular, con una superficie cuadrada de ciento veinte y ocho metros, cuarenta y siete decímetros y setenta y un centímetros que se deslindan así: siete metros veinte y tres centímetros de frente al Este á la calle Magallanes, por diez y siete metros setenta y siete centímetros de fondo al Oeste, lindando por este viento con un señor Migone, por el Norte con la sucesión Migone y por el Sud con don Lorenzo Caprario. Se previene que los gastos de las escrituras de compra, certificados y timbres universitarios, serán de cuenta del comprador y que éste deberá oblar el diez por ciento en garantía de su oferta. Los antecedentes respectivos se encuentran en la Oficina Actuaria, calle Treinta y Tres N.o 1375, á disposición de los interesados.—Montevideo, Octubre 3 de 1914.—José Pedro Barbot, actuario.

Por otros informes, ocurrir al martillero, calle 25 de Mayo N.o 320.

4227-Oct.22.

## RAMON SIENRA

**Grandes remates de mercaderías**

**En mi casa, Rincón N.o 449—Lunes, Miércoles y Viernes á la 1 1|2 en punto.**